

SÉCURITÉ, ÉCONOMIE...

## Les relations algéro-américaines au beau fixe

Lire l'article de A. Z. page 2



SANTÉ

## A quand l'interdiction de la délivrance d'antibiotiques sans ordonnance ?

Lire l'article de M. Aziza page 4



FINANCES

## Le PLF 2023 adopté par l'APN

P. 3



Ph.: APS

# Le Quotidien

Edition Nationale d'Information

## D'ORAN

PROJET DU NOUVEAU CODE DE LA ROUTE

## Des amendes revues à la hausse et des peines plus lourdes

Lire l'article de R. N. page 3



Notre supplément  
**AUTOUR DU MONDE**  
Avec la collaboration de

P. 8 & 9

PROJECT SYNDICATE  
AN ASSOCIATION OF NEWSPAPERS AROUND THE WORLD

Les manières peu recommandables d'agir des entreprises



PAR DARON  
ACEMOGLU

Professeur d'économie au MIT

La Grande-Bretagne n'est pas un pays émergent — pas encore...



PAR KENNETH  
ROGOFF

Professeur d'économie et de sciences politiques à l'université de Harvard



## Sécurité, économie... Les relations algéro-américaines au beau fixe

**Plus que tous ses prédécesseurs, l'ambassadrice des Etats-Unis en Algérie, Elizabeth Moore Aubin, mène depuis sa nomination à Alger, le 21 décembre 2021, une offensive médiatique sans relâche en faveur du renforcement des relations bilatérales entre les deux pays.**

A. Z.

Elle a annoncé la couleur au moment même où elle se préparait à rejoindre son nouveau poste, au mois de janvier 2022, en soulignant à travers un message vidéo au peuple algérien que son objectif «sera de renforcer les solides relations bilatérales entre nos deux pays et peuples... que ce soit en aidant les entreprises américaines à investir dans la diversification de l'économie algérienne ou en offrant davantage d'opportunités d'apprendre l'anglais à la jeunesse algérienne».

Lors d'une conférence de presse, lundi dernier, elle a réaffirmé cette vision des relations bilatérales fortes entre les Etats-Unis et l'Algérie. Le domaine de la coopération sécuritaire, les efforts communs de lutte contre le terrorisme et le partenariat économique figurent parmi les axes les plus importants des relations entre les deux pays, a-t-elle relevé lors de cette conférence de presse au siège de l'ambassade des Etats-Unis à Alger. «Notre coopération sécuritaire et notre guerre commune contre le terrorisme sont la pierre angulaire de nos relations bilatérales, ainsi les deux pays œuvrent à la consécration de la stabilité et à la réalisation de la prospérité en Afrique du Nord et dans la région du Sahel», a-t-elle soutenu dans ce sillage. Non sans rappeler l'existence «d'un dialogue stratégique et de pourparlers directs entre l'Algérie et les Etats-Unis concernant l'Afrique et la région du Sahel», soulignant que les deux pays «sont concernés par la lutte contre le fléau du terrorisme et de l'extrémisme dans la région, et les deux œuvrent au déploiement d'efforts pour parvenir à la création d'une stabilité économique afin que ses peuples vivent en paix et se débarrassent du phénomène de l'extrémisme». En matière économique, Mme Moore Aubin a insisté sur l'importance de continuer à développer le «partenariat fort» entre les deux pays, traduit par la «centaine d'entreprises américaines qui activent en Algérie», outre d'importants investissements dans plusieurs secteurs. Ajoutant dans ce contexte que la nouvelle loi sur les investissements promulguée par l'Algérie «offre toutes les conditions que les entreprises américaines recherchent, y compris un environnement

économique sûr et stable et la suppression des obstacles qui entravent les exportations». Relevant que le projet de ligne aérienne reliant Alger et New York, qui «est actuellement au stade de discussions entre les deux parties, est à même de renforcer les liens économiques entre les deux pays».

### LE NOMBRE DE VISAS OCTROYÉS AUX ALGÉRIENS EN HAUSSE

Ainsi que l'essor touristique à travers l'encouragement des touristes américains à venir plus nombreux visiter l'Algérie. Sur ce plan touristique, l'ambassadrice américaine a exprimé son admiration pour les sites touristiques qu'elle a visités en Algérie. Au volet culturel, Mme Moore Aubin a réitéré le soutien de son pays aux efforts de l'Algérie pour élargir le champ d'utilisation de la langue anglaise, ajoutant que le nombre des centres culturels américains en Algérie sera porté à cinq centres après l'obtention par l'ambassade américaine de l'approbation d'ouvrir un autre centre dans la wilaya de Bechar. Et fait rare dans un décor restrictif, «le nombre de visas délivrés par les Etats-Unis au profit des Algériens a augmenté en 2022 de 10% par rapport à 2019», a fait savoir l'ambassadrice. A propos du sommet arabe abrité par l'Algérie début novembre, la diplomate américaine a affirmé que son pays salue la grande réussite de ce sommet auquel il a pris part pour la première fois en tant qu'observateur et où elle a eu des entretiens avec différentes parties arabes et responsables algériens. Dans ce sillage, concernant «la Déclaration d'Alger» signée entre les factions palestiniennes, Mme Moore Aubin a déclaré que les Etats-Unis «félicitent l'Algérie pour ses efforts et son action visant à unifier les factions palestiniennes», mettant en avant «le rôle pivot» de l'Algérie dans l'instauration de la sécurité et de la stabilité dans la région. Sur la question du Sahara occidental, l'ambassadrice américaine a affirmé que les Etats-Unis «partagent la même vision avec l'Algérie en soutenant la solution politique sous les auspices des Nations unies et l'envoyé personnel du secrétaire général onusien, Staffan De Mistura», tout en relevant que «47 ans de statu quo est une longue période».



## ANALYSE

Abdelkrim Zerzouri

### Epineuse question

**P**erspectives à court terme favorables, reprise après de dures années liées à la crise sanitaire, nouvelle loi sur l'investissement favorable à l'investissement privé, déploiement envisagé d'un nouveau cadre législatif pour l'investissement dans les énergies renouvelables, facilitateur de la transition vers une économie à faible émission de carbone, la cheffe de mission du Fonds monétaire international, Geneviève Verdier, a dressé un constat des plus confortant sur l'économie algérienne. A l'issue de son séjour en Algérie, qui s'est étalé du 6 au 21 novembre, Mme Verdier a salué la reprise de l'économie algérienne grâce aux recettes exceptionnelles provenant des hydrocarbures, qui ont atténué les pressions sur les finances publiques et extérieures, non sans ignorer certains paramètres, à l'enseignement des exportations hors hydrocarbures découlant d'une diversification économique, qui ont contribué à cette amélioration.

En sus, le FMI n'a pas manqué de saluer les progrès réalisés en matière de réformes budgétaires, en particulier dans les domaines de la fiscalité et de la gestion des finances publiques, avec une petite recommandation concernant une intégration «plus étroite» entre les plans de dépenses et la stratégie de financement de l'Etat dans le cadre du processus d'élaboration du budget, ainsi qu'une diversification des sources de financement pour permettre une mise en œuvre graduelle du rééquilibrage budgétaire. On parle d'une économie émergente ? Selon les points positifs soulignés par la cheffe de mission du FMI, l'économie algérienne est sur la bonne voie pour réaliser des performances notables, voire un passage d'une économie rentière,

re, dépendante des recettes tirées des exportations des hydrocarbures, vers une économie diversifiée, créatrice de richesses dans d'autres domaines.

Mais, en matière de performances économiques, c'est comme en sport, il faut avoir le souffle long. Car, force est de reconnaître, malgré ces performances, «la persistance d'une forte dépendance à l'égard des recettes tirées des hydrocarbures», comme le relève le FMI, peut fausser toutes ces bonnes perspectives en cas d'une chute brutale des prix sur le marché pétrolier. Il existe, donc, quelques nuages qu'on ne peut dissiper que grâce au labeur. Aussi, l'augmentation considérable des dépenses prévues en 2023 est considérée par le FMI comme «sources de risques importants pour les perspectives des finances publiques». Et, le problème épineux, qui constitue une urgence immédiate, reste l'inflation, dont le taux annuel moyen s'est établi, selon le FMI, autour de 9,4% au cours des derniers mois, «son niveau le plus élevé sur 25 ans», souligne-t-on. Une inflation qui touche de nombreux pays, mais que chacun combat à sa manière. Comment s'y prend l'Algérie ?

Selon le FMI, «la Banque centrale a pris des mesures pour contrôler les pressions inflationnistes, mais la politique monétaire est restée accommodante». Si on n'évite pas les boucliers «anti-inflation», dont le soutien aux prix, on ne ferait que nourrir cette inflation et la rendre plus menaçante non seulement pour toute reprise économique, mais également pour la stabilité sociale. Le mieux, selon les spécialistes, serait de supporter son coût par les consommateurs, en gardant l'œil sur la relance de l'économie pour réduire son taux au fur et à mesure.

## Algérie-Tchéquie Un groupe de travail pour examiner les opportunités de partenariat

**L**e ministre de l'Industrie, Ahmed Zaghdar a reçu mardi le ministre de l'Industrie et du Commerce de la République de Tchéquie, M. Jozef Sikela, avec qui il a abordé l'état des relations économiques et industrielles algéro-tchèques et les voies et moyens de les renforcer, a indiqué un communiqué du ministère de l'Industrie.

La rencontre qui s'est déroulée au siège du ministère en présence de l'ambassadrice de Tchéquie en Algérie, Mme Lenka Pokorna, d'une délégation du ministère tchèque du Commerce et de l'Industrie et de cadres du ministère de l'Industrie, a porté sur «l'état des relations économiques et industrielles, les voies et moyens de les renforcer et de les hisser au niveau des relations politiques et historiques entre les deux pays».

Les deux parties qui ont réaffir-

mé la volonté de leurs pays de renforcer la coopération conjointe, ont fixé «les domaines et les opportunités de partenariat entre l'Algérie et la Tchéquie et leurs institutions, notamment dans les domaines de la sécurité alimentaire, des industries de transformation, des énergies renouvelables, des industries mécaniques, de l'industrie automobile et des industries minières», précise la même source.

Les deux parties ont convenu de la «mise en place d'un groupe de travail conjoint chargé d'examiner les opportunités de coopération et de partenariat bilatéral dans ces domaines en vue de leur concrétisation à court-terme, et d'intensifier les rencontres et l'échange de visites».

M. Zaghdar a mis en exergue les ressources humaines et naturelles ainsi que la situation stratégique de

l'Algérie qui fait d'elle l'une des destinations d'investissement les plus importantes.

Il a en outre rappelé les garanties, les mesures incitatives et les nouveaux avantages que prévoit la loi sur l'investissement au profit des investisseurs étrangers, appelant «les entreprises tchèques à les exploiter et à concrétiser leurs projets en Algérie».

De son côté, le ministre tchèque qui effectue une visite de travail en Algérie, a réaffirmé la volonté de son pays de promouvoir et de développer la coopération avec l'Algérie, tout en souhaitant élargir la dynamique économique que connaissent les relations bilatérales.

Les deux ministres ont présidé, lundi à Alger, l'ouverture du forum d'affaires algéro-tchèque qui durera deux jours, en présence des hommes d'affaires des deux pays.

**Le Quotidien**  
D'ORAN

Edition Nationale d'Information  
Editée par la SPA  
ORAN - PRESSE  
au Capital de 195.923.000,00 DA

**Président**  
Directeur Général  
Directeur  
de la Publication  
Mohamed Abdou  
BENABBOU

**Direction - Administration**  
**Rédaction centrale**  
63, Ave de l'ANP - Oran  
B.P.N°110 - Oran  
Tél. 041.23.25.22  
23.25.23 / 23.25.24  
23.25.69 / 23.25.84 / 23.26.15

Fax Pub: 041.23.25.21  
Fax et Rédaction: 041.23.25.20

Imp.: Oran : imprimerie  
"Le Quotidien d'Oran"  
Alger : imprimerie "Le Quotidien d'Oran"  
Constantine : S.I.E.

INTERNET: <http://www.lequotidien-oran.com>  
E-mail : [infos@lequotidien-oran.com](mailto:infos@lequotidien-oran.com)  
[publicite@lequotidien-oran.com](mailto:publicite@lequotidien-oran.com)  
[admin@lequotidien-oran.com](mailto:admin@lequotidien-oran.com)  
[lequotidiendoran@yahoo.fr](mailto:lequotidiendoran@yahoo.fr)

**Rédaction Algéroise**  
Tél. : 021. 64.96.39 - Fax : 021. 61.71.57  
Pub Tél.: 021. 64.96.44

**Rédaction Constantinoise**  
Tél. : 031.92.12.11  
Fax : 031.92.12.22

Diffusion : Ouest et Centre : SDPO - Est: SO.DI. PRESSE



Projet du nouveau code de la route  
Des amendes revues  
à la hausse et des peines  
plus lourdes



R. N.

Le ministre de la Justice et garde des Sceaux, Abderrachid Tabbi, a présenté avant-hier, devant la Commission des transports et des télécommunications à l'Assemblée populaire nationale (APN), le projet d'un nouveau code de la route « qui viendra remplacer la loi 01-14 relative à l'organisation de la sécurité routière », a-t-il annoncé.

« Ce nouveau projet (...) a été finalisé et se trouve, actuellement, en cours d'examen au Secrétariat général du Gouvernement. Il devrait être présenté à l'APN, lors de cette session parlementaire », a précisé le ministre, soulignant que ce projet permettra de réviser, à la hausse, les amendes et maintenir les délits énoncés dans le texte en vigueur, en révisant leurs dispositions à travers « le durcissement des peines prévues ».

En outre, le projet de texte attribuera un caractère criminel à certains actes dangereux à l'instar de la conduite dangereuse, et ce, dans le souci de parvenir à des mesures coercitives nécessaires, outre la pénalisation de certains autres actes, à l'instar du refus de présentation de la pièce d'identité aux policiers.

Le texte comprend également « des dispositions à même de renforcer la politique nationale, relative à la sécurité routière, notamment les volets ayant trait à l'amélioration du système de collecte et de traitement des données relatives aux accidents de la route et l'amélioration du comportement des conducteurs », a poursuivi le ministre.

Il est également question, selon les explications du ministre de la Justice, de « l'introduction de sanctions complémentaires dont la formation du contrevenant en matière de sécurité routière pour une

durée définie par l'autorité compétente », en plus de « la possibilité de confisquer le véhicule utilisé dans le délit d'homicide involontaire ». A ce propos, le ministre a indiqué que « les dispositions législatives sont accompagnées de procédures réglementaires et pratiques, décidées par le Gouvernement, dont la mise en place d'un plan de réhabilitation des feux de circulation à travers le territoire national outre l'exploitation des cartes de la Gendarmerie et la Sûreté nationales des zones à concentration d'accidents en plus de l'adoption des tachymètres pour le transport des personnes et des biens et la présence obligatoire d'un chauffeur remplaçant pour les longs trajets ». Selon le ministre, pour faire face aux accidents de la route, il y a un « effort continu et multilatéral » qui doit être mené, aussi bien par « les écoles, les mosquées et l'ensemble les acteurs de la société civile ».

Sur un autre sujet, M. Tabbi a présenté un exposé détaillé sur l'usage des TIC dans la gestion judiciaire et administrative, notamment par le développement du réseau intranet et la réalisation d'un siège de réserve pour les systèmes informatiques, outre la mise au point de systèmes automatisés pour la gestion du dossier judiciaire et le Système automatisé d'identification des empreintes digitales (AFIS).

La modernisation du secteur de la Justice, a pour but d'améliorer le service public, le rapprochement du citoyen de la Justice, via des services judiciaires à distance au profit des citoyens justiciables et des auxiliaires de justice, a-t-il ajouté, rappelant le projet de e-justice et la création d'un guichet électronique national, permettant de suivre les affaires en cours et de retirer des copies des jugements et autres documents judiciaires.

Sommet extraordinaire de l'UA  
Lamamra prend part à la réunion  
du Conseil exécutif préparatoire

Le ministre des Affaires étrangères et de la Communauté nationale à l'étranger, Ramtane Lamamra, prendra part aujourd'hui mercredi à Niamey, à la réunion du Conseil exécutif de l'Union africaine (UA) préparatoire au Sommet extraordinaire sur l'industrialisation et la diversification économique en Afrique, ainsi que sur la Zone de libre-échange continentale africaine (ZLECAf), a indiqué, mardi, un communiqué du ministère.

A cette occasion, les ministres des Etats membres de l'UA examineront les rapports thématiques et les projets de décisions qui seront soumis pour adoption au Sommet extraordinaire des chefs d'Etat et de gouvernement de l'UA que la capitale du Niger accueillera le 25 novembre, a pré-

cisé le communiqué. « L'objectif étant de renouveler l'engagement collectif des dirigeants africains en faveur de la transformation structurelle, de la diversification économique et de l'accélération du processus d'opérationnalisation de la ZLECAf, dans le cadre d'une approche intégrée tendant à promouvoir la réalisation des objectifs de l'Agenda 2063 », a-t-on expliqué.

« Intervenant dans un contexte international marqué par des crises et des tensions géopolitiques croissantes, cette échéance continentale revêt une importance particulière pour l'Algérie dont l'engagement panafricain est constant », a souligné la même source.

A cet égard, M. Lamamra saisira l'occasion de la réunion du

Conseil exécutif de l'UA pour « mettre en exergue les progrès réalisés par l'Algérie sur la voie du développement de son économie et de la diversification de ses exportations hors hydrocarbures, tout en plaidant pour le renforcement de l'action africaine commune afin de mettre l'Afrique à l'abri des tensions internationales récurrentes et de la prémunir du climat de polarisation qui en résulte », a ajouté le texte.

Le chef de la diplomatie algérienne prévoit également de s'entretenir avec nombre de ses homologues africains « dans le cadre de la tradition de consultation et de coordination » sur les questions d'actualité aux niveaux international et continental, a conclu la même source.

Raïna  
Raïkoum

Abed Cherifi

**N**on, je ne parlerai point de la Coupe du monde, ni de Abdelmadjid Sidi Saïd ni de Abdelmoumen Ould Kaddour. Non, je parlerai de ce mauvais thriller, tourné à ciel ouvert, dans ce pays où la main baladeuse vaut dix mains calleuses ! C'est que faire de la politique ou faire... dans les affaires, c'est kif-kif, dans ce bled. Un peu comme manger du cirage, par containers complets, sans jamais arriver à briller en société ? ! Totalement effacés de la scène publique, nos partis politiques n'ont visiblement aucun programme, à part peut-être vendre de la flotte à une baleine menacée de mourir de soif ? ! Si non, que peut représenter le vide ou le trop plein politique dans un pays où les premiers ayants droit à disposer du destin collectif national sont ceux-là mêmes qui ont compris que le premier de (s) droit (s) est de faire croire aux autres que celui qui use le premier d'une arme, fût-elle en caoutchouc recyclé, vaut toujours mieux que celui qui l'a fabriquée ? Et comme l'argent aide à supporter la pauvreté,

Mauvais thriller

la politique, selon le mode opératoire local, est de toujours apprendre au peuple que le

meilleur moyen de prendre un train à l'heure, c'est de s'arranger pour rater le précédent. Mais comme rien n'est plus sérieux que la politique, Dieu créa le sens de l'humour chez le commun des politicards pour penser, mordicus, qu'on ne peut gagner et dépenser de l'argent en même temps.

Parce qu'un traître, c'est aussi un homme politique qui quitte son parti pour s'inscrire à un autre. Un peu comme les jambes, il y en a qui les utilisent pour marcher et d'autres pour faire leur propre chemin. Un politicien honnête étant, selon la légendaire vox populi, celui qui reste fidèle à celui qui l'a acheté, il faut croire que ça arrive que la vérité sorte de la bouche d'un politicien. Et comme on entre en politique avec un bel avenir devant soi et on en sort avec un terrible passé, la seule explication qui vaille vraiment pour apprendre à ne jamais déprimer du « sérieux apoplectique » de nos hommes politiques !

Finances

Le PLF 2023 adopté par l'APN

Les députés de l'Assemblée populaire nationale (APN) ont adopté mardi à la majorité le projet de loi de finances pour 2023 (PLF 2023), lors d'une séance plénière présidée par Brahim Boughali, président de l'Assemblée, en présence du ministre des Finances, Brahim Djamel Kassali et de plusieurs ministres.

Le texte de loi de finances 2023, propose une série de mesures tant en matière d'appui à l'investissement que dans la sphère fiscale, dans le cadre d'une

nouvelle approche budgétaire centrée sur les objectifs pour davantage d'efficacité et de transparence. Pour ce qui est du cadrage macroéconomique, le budget 2023 est basé sur un prix de référence du baril de pétrole à 60 dollars et un prix du marché à 70 dollars.

Le texte prévoit un taux de croissance de 4,1%, une inflation de 5,1%, des exportations de 46,3 milliards (mds) de dollars, des importations de 36,9 mds USD et des réserves de

change de 59,7 mds USD. Les recettes prévisionnelles pour 2013 sont de 7901,9 mds DA (+4), alors que les dépenses sont de 13786,8 mds de DA, dont 9767 mds de DA de dépenses de fonctionnement, soit un déficit budgétaire de 4092,3 mds de DA (-15,9% du PIB).

Jeudi dernier, les députés avaient clôturé le débat en plénière autour du PLF 2023, avant d'écouter dimanche les réponses du ministre des Finances aux questions qu'ils avaient soulevées.

Décès de l'ancien ministre  
Djamel Houhou

L'ancien ministre et diplomate, Le moudjahid Djamel Houhou est décédé à l'âge de 88 ans, a-t-on appris, lundi, du ministère des Moudjahidine et des Ayants-droit.

Né en 1934 à Biskra, le défunt a rejoint les rangs du Front de libération nationale (FLN) en 1956 et était un des membres éminents et actifs au sein de l'Union géné-

ral des étudiants musulmans algériens (UGEMA).

Après la proclamation du Gouvernement provisoire de la République algérienne (GPRA) en 1958, plusieurs missions lui ont été confiées en Tunisie en compagnie du ministre des Affaires étrangères de l'époque, le moudjahid Mohamed Lamine Deba-

ghine. Au lendemain de l'indépendance, le défunt moudjahid Djamel Houhou a rejoint le ministère des Affaires étrangères pour occuper le poste d'ambassadeur au Canada puis à la République arabe d'Egypte avant d'être nommé ministre de la Santé puis ministre de la Jeunesse et des Sports.



**Santé**

## A quand l'interdiction de la délivrance d'antibiotiques sans ordonnance ?

M. Aziza

Malgré les alertes des infectiologues et des professionnels de la santé en général, sur l'usage abusif ou inapproprié des antibiotiques avec le risque de se retrouver devant «une impasse thérapeutique» en raison de la résistance aux antimicrobiens, des pharmaciens continuent à vendre des antibiotiques sans ordonnance. Et ce en l'absence d'une réglementation claire et précise interdisant la délivrance ou la vente d'antibiotiques sans une prescription médicale.

La table ronde tenue à l'occasion de «la semaine mondiale pour un bon usage des antimicrobiens» organisée hier, à Alger, par Pfizer Pharm Algérie, a donné lieu à un vif débat sur la question de la «résistance aux antibiotiques» mais surtout sur «l'automédication» et «la prescription et aussi la délivrance abusive des antibiotiques parfois sans ordonnance».

Pourtant, le projet de promulguer un décret interdisant la vente en pharmacie des antibiotiques sans prescription médicale est resté en suspens depuis 2011.

Les infectiologues reviennent à la charge aujourd'hui pour réclamer encore une fois l'élaboration d'une réglementation claire interdisant la délivrance des antibiotiques sans ordonnance. Et ce pour mettre un frein à l'automédication qui nous

expose à un rythme de consommation inquiétant de tous types de substances médicamenteuses y compris les antimicrobiens.

Avec le risque bien évidemment de «fragiliser les armes thérapeutiques face aux bactéries résistantes» dit le professeur Nassima Achour, chef de service infectiologie à l'hôpital El Kettar. «On risque de ne plus trouver de molécules capables de soigner ne serait-ce qu'une infection cutanée, face à la résistance aux antibiotiques». Elle affirme que «l'on assiste ces derniers temps à des résistances à des antituberculeux», ce qui est grave selon la spécialiste.

Le Pr Achour a précisé que «nous sommes de mauvais utilisateurs des antibiotiques» et le classement de l'Algérie parmi les six pays grands consommateurs de médicaments antibiotiques dans le monde confirme cette donne. 15 années auparavant, dit-elle, c'étaient bien les pays riches et développés qui consommaient le plus d'antibiotiques, aujourd'hui le classement fait ressortir que les mauvais élèves, consommateurs excessifs d'antimicrobiens sont «l'Algérie, la Tunisie, la Turquie, la Grèce, la Roumanie et l'Espagne». Les spécialistes affirment qu'on a même trop abusé en matière de prescription de ce genre de médicaments d'où la nécessité de se rattraper, en évitant de prescrire des antibiotiques sans

preuves cliniques et parfois sans preuves microbiologiques.

«Une fièvre ne nécessite pas forcément des antibiotiques». Le Pr Achour alerte qu'à ce rythme et selon le pronostic des professionnels au niveau mondial, la résistance antibiotique causerait à partir de 2050 la mort de 10 millions de personnes par an, en précisant qu'en tête de liste «ça sera l'Afrique suivie par l'Asie» d'où la nécessité d'agir vite et efficacement. Et ce en adoptant des mesures politiques et techniques préventives en favorisant la formation et la sensibilisation du corps médical mais aussi le grand public, notamment sur les dangers de l'automédication qui prend de l'ampleur. «L'antibiothérapie doit être adaptée, réfléchie et judicieusement choisie».

De son côté, Pr Hanifa Ziane a expliqué que «l'antibiorésistance est un problème qui concerne tout le monde et de façon quotidienne. Nous sommes tous concernés aussi bien le professionnel de la santé que le citoyen», ajoutant que «l'objectif est d'agir très rapidement pour maintenir le plus longtemps possible l'action des antibiotiques».

Les invités de la table ronde ont également évoqué la surconsommation d'antibiotiques chez les animaux ou en agriculture, qui elle aussi développe une résistance aux antimicrobiens et menace la santé humaine.

**Monétique**

## Macir Vie va déployer des TPE sur l'ensemble de son réseau

R. N.

La compagnie d'assurance de personnes Macir Vie a annoncé hier, dans un communiqué, qu'elle s'engage à «généraliser le paiement électronique» sur l'ensemble de son réseau national en procédant «au déploiement prochain de terminaux de paiement électronique (TPE)», avec «l'appui du GIE Monétique».

Selon la même source, cette démarche s'inscrit «dans le cadre des efforts permanents de Macir Vie pour la digitalisation de ses processus, en droite ligne avec les recommandations des autorités nationales, conformément aux orientations du pré-

sident de la République quant au développement de l'économie nationale et de la promotion du paiement dématérialisé».

«Avec le concours du GIE Monétique, organe de régulation et acteur central chargé de la promotion des moyens de paiement électroniques efficaces, l'utilisation des TPE sera généralisée et systématisée à travers l'ensemble du réseau de Macir Vie», ajoute le document, expliquant que le déploiement des TPE «vise également à contribuer à la bancarisation de l'économie nationale».

Pour Mohamed Hakim Soufi, président-directeur général de Macir Vie, la compagnie souhaite «rendre accessible l'offre d'assurance en Algé-

rie et permettre aux assurés de Macir Vie et à tous les clients de bénéficier de plusieurs canaux de paiement à travers le territoire national».

Selon lui, la collaboration d'un «acteur privé, Macir Vie» et d'un des «acteurs publics majeurs, le GIE Monétique», permettra de concrétiser des «initiatives utiles tant pour le confort du citoyen que pour le développement économique du pays».

«Cette collaboration vient renforcer les actions qu'entreprend le GIE Monétique avec d'autres établissements, complétant l'offre nationale existante et garantit aux établissements, dont Macir Vie, et à leurs clientèles, un système de paiement de qualité», ajoute M. Soufi.

**Alger**

## Un kilo de drogues dures saisi, cinq arrestations

La brigade de la police judiciaire relevant de la circonscription administrative de Draria a procédé au démantèlement d'un groupe criminel spécialisé dans le trafic de drogues dures et de substances psychotropes, et à la saisie d'armes et d'une quantité importante de stupéfiants, a indiqué, mardi, un communiqué des services de la Sûreté nationale.

«Dans le cadre de la lutte contre la criminalité, les services de Sûreté de la wilaya d'Alger, représentés par la brigade de la police judiciaire relevant de la Sûreté de la circonscription administrative de Draria, ont

arrêté cinq individus, des repris de justice, âgés entre 20 et 40 ans, impliqués dans une affaire de constitution d'un groupe criminel spécialisé dans le trafic de drogues dures et de substances psychotropes et détention d'une arme à feu sans autorisation et d'armes blanches de 5e et 6e catégorie sans justificatif légal», précise le communiqué.

Après exécution des mandats de perquisition, l'opération s'est soldée par la saisie de l'arme à feu, de deux harpons, d'une somme d'argent, d'un montant en devises de 1695 euros, d'un kilogramme de drogues dures, ainsi que des

produits et outils servant à leur préparation.

Il a été également procédé, dans la même opération, à la saisie de pas moins de 3968 comprimés psychotropes, de 103 grammes de cannabis, de 32 armes blanches prohibées de 6e catégorie, de fumigènes, de deux véhicules utilitaires, ainsi que d'un motorcycle servant au transport et à la distribution de ces matières toxiques.

Après parachèvement des formalités légales, les mis en cause ont été présentés devant les juridictions territorialement compétentes, conclut le communiqué.

**Education**

## Début de la deuxième étape de promotion

Le ministère de l'Education nationale a annoncé, mardi, le lancement de la deuxième étape de promotion sur examen professionnel, avec 33.489 postes budgétaires à pourvoir, a indiqué un communiqué du ministère.

Le ministère de l'Education nationale a lancé "la deuxième étape de promotion sur examen professionnel, avec 33.489 postes budgétaires à pourvoir, dont 25.792 postes pour les enseignants titularisés et enseignants principaux et 7.697 destinés aux adjoints principaux de l'Education et aux adjoints principaux des services économiques qui doivent justifier de cinq (05) ans de service effectifs, à la date du déroulement de l'examen professionnel".

Cette promotion concerne respectivement les grades de: professeur principal, professeur formateur, conseiller de l'Education et sous-intendant, conformément aux textes législatifs et réglementaires en vigueur.

Le ministère de l'Education nationale avait organisé récemment la première étape de l'opération de promotion destinée aux personnels des corps de l'enseignement à travers l'inscription sur les listes de candidature aux grades de professeur principal et professeur formateur dans les trois cycles d'enseignement, sachant que cette promotion avait concerné 10.208 enseignants et a été avancée pour permettre aux recalés de passer l'examen professionnel.

**Sétif**

## Ils mélangeaient l'huile de table avec l'huile de lin

Les éléments du groupe territorial de la Gendarmerie nationale (GN) de Sétif, ont arrêté deux individus impliqués dans une affaire de mélange d'huile de table avec l'huile de lin, destinée à la protection du bois, ont indiqué, mardi, les services de ce corps sécuritaire.

Dans le cadre de la mise en œuvre du plan d'action visant à faire face aux différents phénomènes, notamment ceux liés à la spéculation des denrées alimentaires pour provoquer la pénurie, ainsi qu'à toutes les matières nocives pour la santé du citoyen, les éléments du groupe territorial de la GN de Sétif, ont réussi à arrêter deux (2) personnes, âgées de 48 et 45 ans, qui mélan-

geaient d'huile de table avec d'huile de lin, destinée à protéger le bois, a indiqué un communiqué émanant de ce corps de sécurité.

Une quantité de 38 litres d'huile de table et 151 litres d'huile mélangée a été saisie, précise la source.

L'objectif de ce type de fraude est de revendre l'huile après leur conditionnement en bouteilles de capacités de 1 et 5 litres, d'une marque connue sur le marché national.

Après le parachèvement des procédures judiciaires, un dossier pénal a été établi à l'encontre des personnes impliquées dans cette affaire qui ont été présentées devant les autorités judiciaires compétentes, a-t-on précisé de même source.

## Accidents de la route 44 morts et 1.358 blessés en une semaine



Quarante-quatre (44) personnes sont décédées et 1358 autres ont été blessées dans 1110 accidents de la circulation, survenus à travers différentes régions du pays durant la période du 13 au 19 novembre, indique mardi un bilan de la Protection civile.

Le bilan le plus lourd a été enregistré au niveau de la wilaya de Bordj Badji Mokhtar où 16 personnes sont décédées et 03 autres blessées dans un (01) accident de la circulation, précise la

même source. Les équipes de la Protection civile ont procédé, durant la même période, à l'extinction de 873 incendies urbains, industriels et autres, les plus importants ayant été déplorés dans les wilayas d'Alger avec 117 incendies, Blida (76) et Tizi Ouzou (42).

Elles ont également effectué 5347 interventions pour le sauvetage de 316 personnes en situation de danger et l'exécution de 4694 opérations diverses d'assistance.



EL TARF

Incendie dans une villa

A. Ouelaa

Les éléments de l'unité secondaire de la protection civile de la daïra de Bouhadjar, dans la wilaya d'El Tarf sont intervenus, en fin d'après-midi du lundi, afin de circonscrire un incendie survenu dans une villa située au centre-ville de Bouhadjar. Le bilan de la protection civile a fait état de trois blessés par asphyxie, deux jeunes âgés entre 24 et 28 ans, le troisième, un homme âgé de 50 ans souffre de brûlures.

Les trois victimes ont été évacuées vers l'EPH de Bouhadjar. L'incendie a aussi causé des dégâts. Il s'agit des équipements électroménagers et des meubles endommagés. Une partie du toit de cette vieille villa s'est aussi effondré.

Une enquête a été ouverte pour connaître les circonstances exactes de cet incendie.



Saisie de 130 kg de viandes et 170 cartouches de cigarettes

Dans le cadre de la lutte contre le commerce illicite et la protection des consommateurs, la police de la Sûreté de daïra de Dréan a opéré des contrôles dans les abattoirs relevant de leurs compétences. Accompagnés par des agents de la DCP et d'un vétérinaire, la brigade en question a saisi

130 kg de viandes et d'abats ne possédant aucun certificat vétérinaire attestant que ces viandes sont bonnes pour la consommation. De son côté, la police de la Sûreté de daïra de Ben M'hidi, lors d'un contrôle d'un véhicule touristique, a saisi 170 cartouches de cigarettes. Le convoyeur de cette

marchandise, âgé de 40 ans, originaire de la wilaya d'El Tarf, n'avait ni facture ni registre de commerce. Des PV ont été établis pour chacune de ces infractions. Ils seront transmis à la justice qui décidera des suites à donner sur ces infractions.

A. O.

SÉTIF

Les accompagnateurs de jeunes entrepreneurs en regroupement

Les accompagnateurs des jeunes entrepreneurs de Djemila (50 km au nord-est du chef-lieu de wilaya de Sétif) se sont regroupés lundi à l'auberge de jeunesse de cette ville pour un workshop placé sous le slogan «La jeunesse innovatrice et inventive, moteur de l'économie gagnante». Le président de l'association locale «Insaf» (Equité), Adel Bourguazène, a déclaré, en marge de l'ouverture de cette rencontre qui durera jusqu'au jeudi prochain, à l'initiative d'Insaf, en coordination avec la direction de la jeunesse (DJS) et des sports et l'Office des établissements de la jeunesse (ODEJ), que ce workshop regroupe 28 participants, dont 15 cadres de l'ODEJ et 13 jeunes sociétaires d'Insaf, impli-

qués dans la création d'entreprises. Il a indiqué que les participants suivront pendant ce stage d'entraînement bloqué de quatre jours, des cours théoriques en deux volets, dont le premier porte sur l'entrepreneuriat selon une approche pédagogique générale, animé par l'expert international Hocine Boukabous venu d'Alger.

Cette rencontre vise à renforcer les capacités des participants, en matière d'accompagnement et de soutien aux jeunes désireux d'entreprendre, et à leur inculquer les connaissances indispensables dans la création et la gestion d'entreprises. Selon M. Bourguazène, d'autres manifestations seront organisées à l'avenir dans ce contexte, pour porter à la

connaissance des jeunes les opportunités et les encouragements favorisant la création d'entreprises. De son côté, le directeur de l'ODEJ de la wilaya de Sétif, Nacer Fadli, a indiqué à l'APS que cette rencontre de formation vise à vulgariser l'entrepreneuriat en milieu de jeunes et à élaborer un plan de travail pour mettre en œuvre le projet, la connaissance des démarches et des procédures à suivre et les techniques et les moyens d'accompagnement.

Il a souligné que l'organisation de cette session d'entraînement s'inscrit dans le cadre de la stratégie du ministère de la Jeunesse et des Sports et intervient en application d'une convention signée entre l'association Insaf et l'ODEJ.

KHENCHELA

13.000 capsules de psychotropes saisies

Les éléments de la brigade de recherche et d'intervention BRI relevant de la sûreté de wilaya de Khenchela, ont saisi 13.000 capsules de psychotropes à Chechar, a-t-on indiqué lundi à la sûreté de wilaya. Selon la même source, l'opération a été menée suite à des informations en possession de la brigade mobile de la sûreté de wilaya faisant état d'un véhicule transportant une quantité importante de psychotropes

et circulant dans le territoire de compétence de la brigade, qui a dressé un barrage de contrôle à l'entrée de la ville de Chechar, où le véhicule suspect a été stoppé. Sa fouille minutieuse a permis de mettre la main sur 13.000 capsules psychotropes de fabrication étrangère dissimulées dans le réservoir gaz GPL du véhicule a-t-on indiqué. La quantité des psychotropes et le véhicule ont été saisis. La police a procédé également

à l'arrestation du conducteur originaire d'une wilaya dans l'Est du pays qui a été présenté au siège de la brigade pour complément d'enquête. Au terme des procédures légales, un dossier pénal portant sur le trafic, le port et le transport de psychotropes, l'acquisition et l'achat de ces produits en vue de la commercialisation illégale a été ficelé, a-t-on noté, signalant que le suspect sera présenté devant l'instance judiciaire compétente.

ANNABA

Le théâtre féminin revient

La relance du Festival national de la production théâtrale féminine d'Annaba, du 20 au 27 novembre courant, après plusieurs années d'interruption, constitue «un acquis pour la culture et la créativité féminine», a affirmé lundi la commissaire de cette manifestation culturelle l'artiste Lynda Selam. Animant une conférence de presse, tenue au théâtre régional Azzedine Medjoubi, dans le cadre des préparatifs pour cette 5<sup>ème</sup> édition du festival dédiée à la mémoire de la défunte artiste Sonia, de son vrai nom Sakina Mekkiou, Mme Selam a assuré que ce festival a atteint, lors de ces quatre précédentes éditions, un haut niveau sur les plans

organisation et artistique et a constitué un acte d'incitation aux créatrices algériennes dans le domaine de l'écriture dramaturgique, la scénographie et la mise en scène. Elle a ajouté que le festival sera également «un heureux rendez-vous pour faire connaître les créations des artistes algériennes dans le domaine du 4<sup>ème</sup> art avec leurs touches artistiques singulières et distinguées».

Le Festival national de la production théâtrale féminine verra la participation de six œuvres qui rivaliseront pour les prix du meilleur spectacle, du meilleur texte, de la meilleure mise en scène, de la meilleure interprétation, ainsi que

plusieurs autres prix pour la musique, la scénographie et la chorégraphie. L'association culturelle Ith-rène Taguerbous de la wilaya de Bouira participera au festival avec la pièce Tinèkene en langue amazighe au côté des œuvres des théâtres régionaux et coopératives théâtrales d'Annaba, Sétif, Sidi Bel Abbès et Skikda. La 5<sup>ème</sup> édition du festival, placée sous l'égide de la ministre de la Culture et des Arts, Soraya Mouloudji, s'inscrit dans le cadre de la célébration du soixantenaire de l'indépendance et sera marquée également par la distinction de figures artistiques et de moudjahidate.

MÉDÉA

Sensibilisation sur les risques d'une mauvaise utilisation du gaz naturel

Une campagne d'information et de sensibilisation sur les risques d'une mauvaise utilisation du gaz naturel a été lancée, lundi, par la direction de distribution d'électricité et du gaz de Médéa, en prévision de la période hivernale, a-t-on appris auprès de cette direction. Encadrée par le personnel du service de prévention et de sécurité de la direction, cette campagne s'étalera jusqu'à la fin du mois de mars prochain et ciblera «en priorité» les localités qui ont été nouvellement raccordées en gaz naturel, a-t-on signalé. Des journées portes ouvertes et des séances d'information sont programmées, durant cette campagne, à travers les différentes structures de la di-

rection de distribution de l'électricité et du gaz et au niveau des places publiques des grandes agglomérations urbaines pour expliquer aux citoyens les dangers que représente une mauvaise utilisation du gaz, note la même source. Un travail de sensibilisation similaire sera mené en direction des élèves, stagiaires et étudiants. Des cours sur les différents aspects préventifs et règles à suivre seront organisés dans les établissements scolaires, structures de formation professionnelle et instituts d'enseignement supérieur, en vue «d'inculquer à ces catégories ciblées une culture préventive en mesure de protéger leur vie et celle de leurs proches», a-t-on précisé.

GHARDAÏA

Une récolte de près de 156.000 q de maïs fourrager ensilage attendue

Une récolte de maïs fourrager ensilage avoisinant les 156.000 quintaux est attendue dans la wilaya de Ghardaïa pour la campagne de la maïsiculture automnale qui a débuté au début du mois de novembre en cours, a-t-on appris mardi auprès de la direction locale des services agricoles (DSA). Cette culture de maïs pratiquée principalement dans les localités de Mansoura et Seb Seb au sud de Ghardaïa, riche en ressource hydrique, auquel une superficie cumulée de 390 hectares «sous pivot» lui a été consacrée, augure un résultat «probant» au vu du comportement de cette plante céréalière, cultivée en assolement après la moisson du blé au début du mois de juillet dernier, a indiqué M. Cheikh Harouini, chef de service de la production à la DSA. Cette superficie emblavée de 390 hectares «sous pivots» en maïs fourrager ensilage, a été consacrée pour soutenir l'essor de la filière lait dans la wilaya de Ghardaïa, a soutenu Harouini. La production de maïs a été cultivée en dérobé après la production céréalière au mois de juillet et dont la durée du cycle varie entre deux et trois mois, a souligné le même responsable, ajoutant que cette récolte du maïs ensilage est fauchée, hachée et tassée mécaniquement avant d'être enrubannée sous forme de grosses bottes rondes avec un film plastique blanc autour de chaque botte hermétiquement fermées destinées à l'alimentation du bétail, notamment les vaches en lactation, a-t-il souligné. Cette récolte prévisionnelle de maïs ensilage, aliment de base pour la production de lait, est destinée en premier lieu à satisfaire

la demande croissante en fourrage pour le cheptel laitier de la wilaya de Ghardaïa estimé à plus de 4.000 têtes bovines ainsi que le cheptel ovin et caprin estimé à plus de 488.000, qui souffre de manque de nourriture suite à la sécheresse qui a marqué la région, a-t-il précisé. La première expérience pilote de culture de maïs dans la région de Ghardaïa a été effectuée sur une surface agricole de 100 hectares en 2011 avant d'être étendue dans le cadre de la nouvelle politique agricole destinée à réduire les importations et élargir la gamme de production de céréales. Les besoins de l'Algérie en ce produit (maïs), considéré comme principal intrant dans la fabrication d'aliments de bétail et de volaille, sont dépendants exclusivement du marché international dont les cours ne cessent fortement d'augmenter et se répercutent sur les prix des productions animales, viandes, lait, œufs, indique-t-on. La filière lait au niveau de la wilaya de Ghardaïa fait figure de référence pour l'essor remarquable enregistré ses dernières années suite à un ensemble de mesures d'incitation émises par les pouvoirs publics touchant tous les maillons de cette filière. Pour consolider cette dynamique que connaît la filière lait et créer une autonomie alimentaire de bétail par l'encouragement de la production fourragère dans les périmètres agricoles de la wilaya, de nombreux spécialistes préconisent l'utilisation des eaux épurées des stations de lagunage de Ghardaïa, de Berriane et Guerrara pour l'irrigation de la culture de maïs destinée uniquement à l'alimentation du bétail et de volaille.

Horaires des prières pour Alger et ses environs

28 rabie ethani 1444				
El Fedjr 06h04	Dohr 12h35	Assar 15h15	Maghreb 17h38	Icha 19h00





## Mosquée Ibn Badis 2.230 logements distribués



J. Boukraa

Une cérémonie de distribution de 3.230 logements de diverses formules a été organisée hier au niveau de la salle de conférence « Emir Abdelkader » à la mosquée pôle Abdelhamid Ibn Badis. Organisée à l'occasion de la célébration du 68<sup>e</sup> anniversaire du déclenchement de la guerre de la libération, la cérémonie a été présidée par le wali d'Oran en présence des autorités civiles et militaires. Il a été question de la distribution de 1.369 logements publics locatifs (sociaux), 180 logements publics aidés (LPA), 1.627 logements de l'Agence de l'amélioration et du développement du logement AADL ainsi que 54 décisions dans le cadre du logement rural. Toutes heureuses de recevoir la fameuse clef qui ouvrira pour nombre d'entre elles les portes d'un avenir plus serein, des dizaines de familles ont été conviées à cette cérémonie symbolique.

La joie était perceptible sur les visages des bénéficiaires. « J'ai vraiment souffert pendant de longues années. La vie de misère c'est fini, un grand ouf pour moi et pour mes enfants », lance une

dame qui a exprimé son allégresse avec des youyous.

Ces opérations s'inscrivent dans le cadre de l'application du programme du président de la République. Depuis le début de l'année, la wilaya d'Oran a connu une grande dynamique dans la lutte contre l'habitat précaire et la distribution de logements notamment. Le secteur de l'habitat s'est lancé dans la mise en œuvre des engagements du Président Tebboune en procédant à l'installation d'une commission chargée de l'actualisation de plusieurs textes administratifs, la numérisation des procédures relatives aux marchés publics, tout en veillant à l'aspect écologique au niveau des chantiers. Il sera question, dans ce cadre, de la mise en place d'une commission chargée de l'élaboration d'une stratégie pour la numérisation du ministère de l'Habitat, la création d'une base de données commune avec le ministère de l'Intérieur, outre le lancement d'une plateforme numérique permettant le suivi en temps réel des projets à travers l'ensemble du territoire national.

Dans ce cadre, plus de 12.000 familles ont été relogées cette année, a indiqué le wali avant

d'ajouter que Oran a bénéficié d'un important programme de logements et que les opérations de distribution vont se poursuivre afin de répondre aux besoins de la population. Il y a lieu de signaler que plus de 6.000 logements viennent d'être réceptionnés au niveau des communes de la wilaya d'Oran, indiquent les services de la wilaya. Ces logements sont prêts à être livrés à leurs bénéficiaires. Selon les mêmes sources, la répartition de ces quotas de logements fait état de près de 4.500 logements publics locatifs, à travers les différentes communes, dont les travaux ont été achevés, y compris les opérations d'aménagement extérieur et de 1.000 logements similaires à Chehaïria.

Outre ce quota de logements sociaux, un autre programme de 1.070 logements location-vente «AADL» au niveau du nouveau pôle urbain «Ahmed Zabana» à Misserghine a été réceptionné. Le programme comprend également 179 logements promotionnels aidés dont 129 unités au niveau du pôle urbain «Belgaïd» dans la commune de Bir El Djir, 50 unités à Hassi Mefsoukh, en plus de 50 aides financières destinées à l'habitat rural.

## Bir El Djir Une tentative de squat d'un terrain forestier avortée

K. Assia

Une tentative de squat d'un terrain par un inconnu et appartenant au domaine forestier a été mise en échec avant-hier par les services de la daïra et l'APC de Bir El Djir. Cette opération lancée en application des instructions du wali d'Oran s'est déroulée en présence des services de sécurité et les représentants du service de l'urbanisme et celui de la voirie et de la circulation de l'APC. Les responsables ont procédé à l'enlèvement du grillage qui servait de clôture au dit terrain et tous les moyens ont été mis en place pour mener à terme cette action qui vise à protéger le foncier forestier. Une enquête a été ouverte par les services compétents. En effet, ce phénomène n'est pas nouveau puisque plusieurs tentatives de squat d'espaces publics ont été déjouées ces dernières années, notamment au centre-ville plus précisément à Sidi El Houari où une habitation en cours de réali-

sation et deux dalles avaient été rasées, par la conservation des forêts, les gendarmes et les services de la délégation communale de Sidi El Houari, au lieu-dit Haï El Mankour. Ces habitations illicites étaient érigées sur un patrimoine forestier, ce qui a contraint les services concernés à prendre les mesures qui s'imposent. L'opération s'inscrit dans le cadre de la lutte contre la prolifération des habitations illicites et vient en application des dispositions prises par les pouvoirs publics pour stopper ce phénomène.

Il y a quelques mois, quatre constructions illicites érigées illégalement à proximité des logements LPP, pas loin de la ferme dite « El Maddah », ont été rasées par les services de l'APC de Sidi Chahmi, en collaboration avec les agents de la police. Toujours dans le cadre de cette campagne menée contre ce phénomène, les services de la conservation des forêts, en collaboration avec ceux de l'APC et les services de la sécuri-

té, ont démolé des constructions illicites érigées sur le domaine forestier, en plein cœur de la forêt de Sidi Moussa dans la commune d'Arzew. Cette opération va se poursuivre à travers toutes les communes de la wilaya, fait-on savoir. Ainsi et pour veiller à la préservation du patrimoine forestier et lutter efficacement contre ce phénomène, la direction de la conservation des forêts a lancé un appel à tous les citoyens pour être des acteurs efficaces dans la préservation de cette richesse et de dénoncer toute agression ou dégradation à travers les numéros verts mis à la disposition des citoyens. Des directives ont été également données à tous les maires et les chefs de daïra pour renforcer leur dispositif de lutte contre cette transgression. Parallèlement aux opérations de démolition, des plaintes ont été déposées contre les personnes impliquées dans le détournement et le trafic de ces assiettes foncières relevant du domaine forestier, apprend-on.

## Sonelgaz Plus de 110 cas d'empiètement sur les réseaux depuis janvier

J. Boukraa

Les empiètements des espaces réservés aux installations énergétiques et dans des espaces dits de périmètre de protection et de couloir de sécurité sont fréquemment constatés par la Sonelgaz. Depuis le début de l'année, la Direction de distribution de gaz et d'électricité d'Oran a enregistré plus de 110 cas d'agression sur les différents réseaux, contre 80 cas l'année précédente, a indiqué la cellule de communication. « Ces cas d'empiètement ont engendré de nombreux désagréments pour les citoyens. Les agressions que subit le réseau sont multiples. Elles génèrent des points faibles qui entraînent des incidents regrettables et causent des coupures d'électricité, sachant que plus de 44% des incidents sont à l'origine d'un arrachement de câbles électriques souterrains », précise la même source. « Pour la Direction de distribution d'électricité et du gaz Oran, la responsabilité incombe, en premier lieu, aux intervenants sur la voie publique qui exécutent souvent des travaux sans avis préalable auprès de nos services techniques », ajoute la cellule de communication.

Dans un souci de préserver la continuité de service pour les citoyens, la direction de distribution d'Oran invite l'ensemble des entreprises

opérant dans sa circonscription à consulter ses services techniques avant tout démarrage de travaux.

En effet, les constructions et les travaux de réalisation des projets à proximité des ouvrages d'alimentation en gaz naturel et d'énergie électrique constituent une préoccupation permanente pour les ouvrages énergétiques. Une situation qui trouve son origine dans l'absence de coordination entre les entreprises et autres administrations.

Selon la même source, 44% des pannes et des coupures en alimentation d'énergie ont pour origine ces agressions. Devant cette situation qui ne cesse de s'aggraver, une campagne de sensibilisation a été lancée au profit des entreprises de travaux publics et de bâtiment. La nécessité de respecter impérativement les distances de sécurité, les couloirs de servitudes des lignes électriques et les tracés des conduites de gaz évite des drames humains et est à maintes reprises rappelée par les sociétés énergétiques, surtout que ces incidents peuvent avoir des conséquences fâcheuses.

Sont qualifiées d'agression d'ouvrage électrique et gazier toutes les atteintes volontaires ou involontaires commises sur les ouvrages énergétiques et gaziers causant des préjudices physiques aux matériels.

## Bâtisses touchées lors du dernier séisme à Arzew Rénovation annoncée à la cité 380 LPA

J. Boukraa

En prévision d'une éventuelle opération de restauration, la commune d'Arzew vient de lancer un appel aux citoyens sinistrés du dernier séisme qui a touché la ville le 26 juin dernier, pour se rapprocher de ses services. L'opération concerne les habitants de la cité 380 logements LPA qui souhaitent bénéficier d'une aide de l'Etat afin d'entamer une opération de rénovation.

Les sinistrés doivent se présenter le plus tôt possible au secrétariat général de la commune d'Arzew munis de

leurs dossiers. En effet, après le séisme une commission technique et d'expertise a inspecté les maisons endommagées par le séisme avant de présenter un rapport détaillé au wali.

Des mesures ont été instaurées pour la prise en charge de toutes les personnes affectées par ce tremblement de terre. Pour rappel, dimanche 26 juin, à 20h17, un séisme de magnitude 5,1 sur l'échelle de Richter a été enregistré dans la région de Gdyl (wilaya d'Oran). Le séisme avait causé des fissures dans des maisons dans la commune d'Arzew sans enregistrer de pertes humaines.

## Production d'extrait d'orange Un projet de réalisation d'une première unité à Misserghine

La filière des agrumes d'Oran sera renforcée par la réalisation d'une unité de transformation d'extrait de fruit d'orange, une première du genre au niveau de la wilaya.

L'association «Clémentine Misserghine», affiliée au Conseil interprofessionnel de la filière agrumiculture de la wilaya, œuvre à concrétiser ce projet au niveau de la ferme «Colonel Lotfi» dans la commune de Misserghine, réputée pour la culture des agrumes de différentes variétés, a souligné le chef du même Conseil, Derbal Mohamed, lors du dernier salon de l'agriculture. Le projet qui emploiera quarante personnes sera prêt l'année prochaine après l'achèvement de toutes les démarches administratives, a-t-on ajouté de même source, indiquant que le local devant abriter cette unité est disponible dans ladite ferme. La création de cette

unité vient répondre aux besoins du marché de l'extrait de fruit d'orange actuellement importé, ainsi qu'après avoir enregistré un excédent dans ce type d'agrumes, qui s'élevait à 6.000 quintaux la saison dernière. Cette situation a obligé les producteurs à commercialiser une partie de cette quantité à une usine de transformation de jus d'agrumes à Sidi Bel-Abbes et une autre dans la région Est du pays, selon M. Derbal.

La superficie des agrumes s'étend dans la wilaya d'Oran sur 310 hectares, répartis notamment dans les régions de Misserghine et Boutlélis, alors que la quantité produite l'année dernière a atteint 45.000 qx de différentes variétés d'orange.

La wilaya dispose également d'une pépinière produisant diverses espèces d'agrumes dont le citron doux, a-t-on ajouté.

### ILS NOUS ONT QUITTES... HIER

Boutaraa Med, 34 ans, Eckmühl

Zerak Med, 69 ans, Ras El Aïn

Dahnoun Djefal Miloud, 38 ans, Es-Senia

Maarouf Yamina, 51 ans, Medioni

### Horaires des prières pour Oran et ses environs

28 rabie ethani 1444

El Fedjr  
06h19Dohr  
12h50Assar  
15h33Maghreb  
17h56Icha  
19h18



TLEMCEN

## Priorité à l'amélioration du cadre de vie

Khaled Boumediene

L'amélioration du cadre de vie dans les différentes cités de la ville et ses périphéries urbaines figure parmi les priorités de l'APC de Tlemcen, qui a lancé récemment de nombreuses opérations pour l'éclairage public, la modernisation des canalisations et caniveaux d'assainissement, le revêtement en béton bitumineux des voiries, la reprise intégrale des bordures et pavage des trottoirs, travaux d'entretien d'écoles, création de kiosques ainsi que la dotation en équipements à ce chef-lieu de wilaya, qui affiche un taux de démographie très élevé au niveau national. « Notre objectif est de répondre fidèlement aux nombreux besoins exprimés par la population, qui ne cesse de croître, afin d'améliorer les conditions de vie de nos citoyens. Il s'agit aussi de renforcer l'attractivité de cette ville au riche patrimoine historique et culturel, le dynamisme commercial et économique, et pour assurer un fonctionnement plus harmonieux, plus durable et plus respectueux de l'environnement en matière d'aménagements urbains. Ces nombreux projets à dominante sociale, économique, éducative et environnementale couvrant la ville et l'ensemble de ses périphéries urbaines, ont été élaborés en coordination avec le wali selon un état sur la situation

prévalant à travers les diverses cités et quartiers de notre commune, afin de déterminer la nature de leur financement à prévoir à cet effet, soit dans le cadre du budget communal, le plan sectoriel, ou dans le cadre du fonds commun des collectivités locales, pour booster le développement local dans l'ensemble de ces secteurs de la commune », a expliqué, hier, lors d'une brève entrevue, Boudjenane Khouani, président de l'APC de Tlemcen. A ce titre, notre interlocuteur a précisé que l'un des projets « phare » en cours de réalisation concerne l'ouverture et le revêtement de la voie reliant Oujlida à Boujlida. Le montant alloué à cette voie de, confiée à l'entreprise STARR, s'élève à 29,5 millions de dinars. « Ce réaménagement de la voirie subventionné dans le cadre du fonds commun des collectivités locales et très attendu par les habitants permet un double-sens de la circulation automobile et la liaison entre ces deux grands secteurs urbains populeux d'Oujlida et Boujlida. Cette liaison qui sera également dotée de regards, de caniveaux et de trottoirs en béton imprimé donnera un nouveau visage à cette zone très fréquentée et permettra une meilleure cohabitation entre les voitures, cyclistes et les piétons de ces importantes agglomérations ».

Outre, les travaux de peinture,

d'éclairage, de revêtement du sol et la réhabilitation de la charpente du marché couvert dont le montant alloué à cette infrastructure est de l'ordre de 11 millions DA (budget communal), M. Khouani a ajouté que les autres opérations lancées par l'APC concernent l'aménagement et le revêtement des voies d'Agadir et Sidi Tahar (budget communal), réalisation de 4 classes d'extension de l'école Bixi de Kalaa supérieure, renforcement du réseau d'AEP à Oujlida, renforcement et réhabilitation de l'éclairage de la cité Larbi à Kiffane, aménagement des trottoirs de la cité des cerisiers, raccordement du réseau d'assainissement de la cité des 20 logements à Boujlida, rénovation du réseau d'assainissement à Sidi Chaker, réhabilitation de l'éclairage public à Oujlida et Boujlida, rénovation du réseau d'assainissement de la cité Dib Mounir à Koudia, rénovation du réseau d'assainissement à Abou Tachfine, réalisation de kiosques dans plusieurs endroits de la commune, ainsi que l'acquisition de deux rétro chargeurs pour le parc communal et l'acquisition des bacs à ordures. Notre interlocuteur a fait savoir que chaque opération fait l'objet d'un suivi rigoureux par les services techniques de l'APC pour respecter les prescriptions du cahier des charges et les spécificités des travaux à réaliser selon les normes requises.

SIDI BEL ABBÈS

## Plaidoyer pour de grands projets de transferts d'eau

Le recours aux technologies modernes pour le traitement des eaux usées au niveau des stations d'épuration pour leur utilisation dans le domaine de l'irrigation agricole a été recommandé lundi lors de la troisième session ordinaire de l'Assemblée populaire de wilaya (APW).

Le président de la Commission financière et économique de l'APW, Atbi Laredj, a souligné, lors de son intervention, la nécessité de s'appuyer sur les technologies modernes pour traiter les eaux usées grâce aux stations d'épuration afin de fournir une ressource vitale pour les besoins de l'irrigation agricole. Il a appelé à la création de petites stations d'épuration dans différentes régions afin de fournir

de l'eau pour l'irrigation agricole, rappelant que la wilaya de Sidi Bel-Abbès représente un pôle agricole par excellence et manque de ressources en eau.

Pour sa part, le président de l'APW, Abdelkrim Belkherisat, a indiqué que la wilaya est considérée comme pauvre en termes de ressources en eau et doit bénéficier de grands projets de transferts des Chott Chergui et Gharbi pour compenser le manque en cette ressource vitale.

Le responsable a souligné que les projets de forage des puits d'approvisionnement en eau potable dont a bénéficié la wilaya de Sidi Bel Abbès, les grands projets des transferts des Chott chergui et Gharbi, ainsi que des

usines de dessalement d'eau de mer, ont permis d'améliorer l'opération de distribution d'eau, notamment au niveau des régions sud de la wilaya.

L'ordre du jour de la session ordinaire de l'APW a compris également l'examen et l'approbation du budget primitif de l'exercice 2023, l'approbation de l'ouverture des postes budgétaires du budget de wilaya pour la prise en charge des salariés concernés par l'insertion professionnelle, la présentation d'un état de notification sur les virements et dotations financières du budget de wilaya, ainsi que l'avancement de la concrétisation des recommandations approuvées en première session ordinaire de l'assemblée.

ADRAR

## Extension de la superficie destinée à la céréaliculture

Une surface globale de 20.300 hectares (ha), dont plus de 13.900 ha irrigués sous-pivot, sera emblavée au titre de la campagne labours-semailles de cette saison agricole (2022/2023), lancée dans la wilaya d'Adrar, a-t-on appris lundi de la Direction locale des services agricoles (DSA).

La surface céréalière irriguée a connu cette saison une extension de 2.522 ha, soit 22% par rapport à la surface de la saison écoulée estimée à 11.380 ha, a détaillé le DSA, Mohamed Mokadem, en marge d'une rencontre régionale d'évaluation de la campagne labours-semailles dans les wilayas du grands Sud.

Mokadem a imputé ce gain de terrain irrigué aux mesures opé-

rationnelles prises par les autorités locales pour accompagner et encourager les céréaliculteurs.

L'on relève au titre de cette campagne la délimitation de plus de 13.000 ha à ensemercer en blé dur, 80 ha pour le blé tendre, 629 ha pour l'orge, 148 ha pour la culture de l'avoine à irriguer sous-pivots.

La céréaliculture traditionnelle, dite intercalaire, dans les palmaraies, porte sur une surface de 50 ha à emblaver en blé dur, 4.336 ha pour le blé tendre, 1.318 ha pour l'orge et 415 ha pour l'avoine, a ajouté le même responsable.

Dans le but d'assurer la réussite de cette campagne et d'améliorer la production céréalière, il est relevé l'établissement de 58

autorisations de réalisation des forages au niveau des différents périmètres agricoles, dont 25 au niveau du périmètre de la région d'Aoulef (Est d'Adrar), treize (13) à Sebâa (Nord d'Adrar), en sus de l'extension du réseau d'électrification agricole et l'accompagnement bancaire des opérateurs.

La DSA a, dans le même sillage, a mis à la disposition des céréaliculteurs les moyens et matériels agricoles, les semences traitées, dont 40.000 qx de blé dur, 2.760 qx de blé tendre, plus de 1.000 qx d'orge, en plus d'une quantité d'intrants agricole estimée à 39.000 qx et la mobilisation des tracteurs, de niveleuses, des semoirs et équipements d'irrigation.

MOSTAGANEM

## Un salon pour mieux éclairer



La première édition du Salon national des produits d'éclairage a été lancée, lundi à Mostaganem, avec la participation d'une quarantaine d'exposants venus de plusieurs wilayas.

Le wali de Mostaganem, Aïssa Boulahia, accompagné de représentants des ministères de l'intérieur, des collectivités territoriales, de l'urbanisme, de l'enseignement supérieur, de la recherche scientifique, de l'environnement et des énergies renouvelables, et du responsable du groupe d'industries électriques algérien, Djilani Koubibi Bachir, a inauguré cette manifestation, qui se tient en parallèle du premier colloque national sur l'efficacité énergétique de l'éclairage public, qui dure deux jours.

Des industriels spécialisés dans le domaine de l'éclairage, des laboratoires et des bureaux d'études publics et privés agréés, ainsi que d'autres organismes et institutions liés à la filière des industries électriques, prennent part à ce salon organisé par le groupe algérien d'industries électriques.

Lors de cet événement économique, plusieurs ateliers sont prévus. Ils portent entre autres sur "le cadre juridique de l'éclairage public", "l'éner-

gie renouvelable dans les communes", "l'éclairage public dans la ville intelligente", "l'éclairage domestique et éclairage des entreprises", "la mise en service et la maintenance de l'éclairage public", ont indiqué les organisateurs.

Au menu de ces ateliers, qui réunissent des professionnels, la question des équipements d'éclairage public, leur installation, leur contrôle, l'adéquation de leur qualité, la formation, l'agrément, l'hygiène et la sécurité environnementale, ainsi que les missions des bureaux d'études dans ce domaine.

Les organisateurs ont souligné que ce salon se veut une contribution au programme national de transition énergétique visant à rationaliser et maîtriser les consommations.

La rencontre sera sanctionnée par des recommandations visant à améliorer l'efficacité énergétique en tant que priorité nationale et à passer à une utilisation intelligente et économique des ressources, tout en garantissant la sécurité et la santé des citoyens, en préservant l'environnement et en tenant compte des engagements internationaux liés à la réduction du réchauffement climatique.

NAÂMA

## Des foyers alimentés en énergie solaire

Une opération d'équipement en panneaux solaires de 34 foyers situés dans des zones agro-pastorales de la commune de Tiout a été lancée, lundi, en vue de leur alimentation en énergie électrique, a-t-on appris auprès de la direction locale de l'urbanisme, de la construction et de l'architecture. Les bénéficiaires de cette opération, menée dans le cadre du programme sectoriel de l'année en cours et dont le coût est estimé à plus de 14 millions DA, sont les populations éparses et éloignées des lignes de transport de l'énergie

électrique de la commune de Tiout, à l'instar de Tioutalet, Langer, El Maader et autres, a-t-on indiqué au niveau de cette direction.

L'opération a été confiée à deux entreprises spécialisées dans l'installation de panneaux photovoltaïques, qui ont un délai contractuel de 84 jours, selon la même source.

De son côté, la conservation locale des forêts a fait savoir que ce programme de développement, réalisé durant l'année en cours, a touché près de 50 familles issues des zones enclavées de trois communes.

RELIZANE

## Onze communes privées d'eau potable

Onze communes de la wilaya de Relizane enregistrent depuis lundi une suspension de l'alimentation en eau potable en raison d'une panne de la conduite de pompage, a-t-on appris, mardi, auprès de l'unité de l'Algérienne des eaux (ADE).

Cette suspension touche, selon la cellule de communication de cette unité, les communes d'Oued Rhiou, Ouled Yaïche, Zemoura, Mendès, Oued Salem, Dar Benabdellah, Sidi Lazreg, Béni Derguen,

Oued Djemaa, Lahlaf et El Hassi, a-t-on précisé.

Une fuite dans la canalisation de pompage principale de 800 mm de diamètre du barrage de Gargar (Oued Rhiou) est à l'origine de cette suspension, a ajouté la même source.

Les équipes de maintenance de l'ADE œuvrent à réparer cette panne en vue d'accélérer la reprise de l'opération d'AEP pour les communes concernées, a-t-on conclu.



# Les manières peu recommandables d'agir des entreprises

**BOSTON** – Les hommes d'affaires sont-ils plutôt des héros ou des bandits ? Les exemples de chaque type abondent dans les récits de fiction, de l'avaricieux Ebenezer Scrooge, le protagoniste principal d'Un Chant de Noël de Charles Dickens à l'épique entrepreneur individualiste John Galt du roman La Grève d'Ayn Rand.



PAR DARON ACEMOGLU

Professeur d'économie au MIT\*

Dans le roman Gatsby le Magnifique de F. Scott Fitzgerald, Tom Buchanan est le représentant cruel et sans empathie des élites fortunées, tandis que Jay Gatsby est un millionnaire qui a réussi par ses propres moyens et qui ne manque pas d'idéalisme et de sentimentalité.

Les sciences sociales font la même distinction dans les descriptions des entrepreneurs. Pour Joseph Schumpeter et ses disciples, les entrepreneurs sont la force motrice de la croissance économique, les figures héroïques qui donnent naissance à la « tempête perpétuelle de la destruction créatrice ». En revanche, dans son ouvrage La situation de la classe ouvrière en Angleterre, Friedrich Engels dresse un réquisitoire contre les industriels britanniques qui non seulement maintenaient leurs travailleurs dans une abjecte pauvreté, mais leur imposaient en plus des conditions de vie et de travail inhumaines. Ulérieurement, Engels et Karl Marx réunirent toutefois les deux rôles en tant qu'élément essentiel de leur théorie du capitalisme : les hommes d'affaires sans scrupules exploitent certes les travailleurs, mais ils suscitent également l'innovation et la croissance, transformant à terme la société.

Ces représentations antagonistes reflètent l'appréciation complexe qu'a la société du monde des affaires. De toute évidence, il serait naïf de s'attendre à ce que les entrepreneurs soient tous soit des héros, soit des bandits. Comme la plupart d'entre nous, ils sont souvent les deux à la fois.

De nombreux noms propres que nous associons aujourd'hui à la philanthropie ou à l'enseignement supérieur appartenaient à l'origine aux « barons voleurs » américains de la fin

du XIX<sup>e</sup> et du début du XX<sup>e</sup> siècles. Ces capitaines d'industrie, dont John D. Rockefeller, Andrew Carnegie et Cornelius Vanderbilt, n'éprouvèrent aucun scrupule à intimider et à acquiescer des entreprises concurrentes pour asseoir leur monopole sur leurs marchés respectifs et pousser les prix à la hausse. Ils se montrèrent également d'une grande brutalité – et parfois meurtriers – à l'égard de la main d'œuvre qui avait la témérité d'exiger de meilleurs salaires ou conditions de travail.

Leland Stanford, le fondateur de l'université Stanford, était sans doute l'un des pires d'entre eux. Lui-même et ses associés n'ont seulement fait mainmise sur l'industrie de la construction des chemins de fer dans l'Ouest des États-Unis, ils mirent au point un stratagème qui obligea les contribuables américains à en assumer les coûts. Stanford exploita aussi sans merci les ouvriers migrants, les Chinois en particulier, qui travaillaient dans des conditions tellement dures, et pour un salaire si bas, que rares étaient les Américains prêts à travailler pour lui.

Stanford se lança ensuite en politique pour consolider ses gains et élargir sa fortune aux dépens des contribuables. Il obligea la législature d'État de la Californie et les autorités municipales à émettre des obligations qui octroyaient des fonds publics supplémentaires à son entreprise ferroviaire. Une fois devenu gouverneur de l'État, il organisa des expéditions meurtrières contre les Amérindiens et incita à la haine contre ces Chinois mêmes qui avaient joué un rôle déterminant dans son succès.

Aujourd'hui, le mythe de l'entrepreneur héroïque a largement perdu de son attrait. Le groupe pharmaceutique Johnson & Johnson, autrefois applaudi pour le rappel préventif de produits dans le but de protéger les consommateurs, envisage aujourd'hui de recourir à un stratagème juridique douteux (la cession d'une partie du groupe en une nouvelle entité dans laquelle elle transférerait toute responsabilité délictuelle) pour éviter d'avoir à verser les énormes dommages-intérêts

liés à la commercialisation de talc pouvant contenir de l'amiante. Les grandes compagnies pétrolières, après des décennies de déni du changement climatique et de diffusion de fausses informations, prétendent aujourd'hui être acquiesces à la cause environnementale, sans que quiconque soit dupe.

Et bien sûr, nous avons aujourd'hui les entreprises technologiques, qui ont souvent eu pour premiers dirigeants des entrepreneurs idéalistes promettant de rendre le monde meilleur. La devise de Google était Don't be evil (littéralement, « Ne soyez pas malveillants »). Mais à l'heure actuelle, les plus grandes sociétés de l'industrie numérique, essentiellement les « GAFAM » (Google, Apple, Facebook, Amazon et Microsoft) sont synonymes d'abus de position dominante, de manipulation des consommateurs, d'évasion fiscale et d'autres infractions. (En 2018, Google a supprimé sa devise de la préface de son code de bonne conduite).

Depuis des années, les plus grands acteurs du secteur acquiescent ou copient tout simplement les produits de start-up pour renforcer leur propre domination. Un exemple révélateur est le rachat par Facebook d'Instagram, en 2012, et de WhatsApp, en 2014. Des documents internes ont depuis montré que ces acquisitions étaient motivées par la volonté de la direction du groupe de neutraliser les concurrents potentiels.

Plus contestables encore sont les « acquisitions tueuses », qui consistent pour une entreprise dominante à acquiescer une nouvelle technologie au prétexte de l'intégrer dans son propre écosystème, pour ensuite la faire disparaître entièrement. Ces méthodes monopolistiques s'ajoutent à d'autres tactiques qui ont fait leurs preuves, comme l'offre groupée pour empêcher les utilisateurs de se tourner vers des services concurrents, une tactique utilisée par Microsoft pour supplanter Netscape et comme l'a fait Apple avec son système d'exploitation iOS.

Dernier point, mais non des moindres, ces grandes entreprises du numé-

rique ont massivement profité de la collecte effrénée de données, qui permet à un acteur dominant d'en savoir beaucoup plus sur les consommateurs que ses rivaux potentiels, et d'ériger de formidables barrières à l'entrée sur le marché. Il en résulte non seulement une concentration du marché, mais aussi une manipulation généralisée des utilisateurs, parfois par le biais d'offres de produits trompeuses et, plus souvent encore, de publicités numériques.

Fort heureusement, les entreprises n'ont pas une tendance incorrigible à mal se conduire. Des industriels de la fin du XIX<sup>e</sup> siècle aux mauvais joueurs du numérique actuels, le dénominateur commun a été un système économique qui n'inclut pas de contrôles adéquats pour prévenir les abus. Si nous voulons que les entreprises se comportent mieux et innover davantage, nous devons créer l'environnement institutionnel et les réglementations appropriés.

James A. Robinson et moi-même avons essayé de souligner ce point dans notre ouvrage Prospérité, puissance et pauvreté, lorsque nous avons comparé Bill Gates et le magnat mexicain des télécommunications Carlos Slim. Les deux hommes, disions-nous, avaient intérêt à gagner le plus d'argent possible par tous les moyens à leur disposition, mais Slim pouvait s'en tirer avec un comportement bien pire que celui de Gates, en raison des différences entre les régimes juridiques et réglementaires mexicain et américain.

En rétrospective, je pense que nous avons un point de vue trop généreux sur les États-Unis. Bien que les entreprises américaines aient été davantage incitées à innover que leurs homologues mexicaines, il existait de nombreuses façons pour elles aussi d'échapper aux sanctions en cas de conduite répréhensible. Les possibilités d'exploiter le système se multipliaient déjà au moment où Microsoft était devenue une entreprise de premier plan, et elles sont depuis devenues beaucoup plus endémiques, avec des coûts colossaux pour l'économie américaine.

Le drame du comportement scélérat des entreprises est qu'il peut dans une large mesure être prévenu. Afin de créer un équilibre adéquat entre les garde-fous et les mesures incitatives, nous devons à la fois nous affranchir du mythe de l'entrepreneur héroïque et reconnaître que les vents de la destruction créatrice ne soufflent pas d'eux-mêmes. Ce n'est qu'en nous dotant de meilleures réglementations et d'institutions plus solides que nous parviendrons à la prospérité et que nous pourrions obliger les personnes les plus puissantes de la société à rendre compte de leur comportement.

\*Est le co-auteur (avec James A. Robinson) de Prospérité, puissance et pauvreté: Pourquoi certains pays réussissent mieux que d'autres (Markus Haller éditions, 2015) et de The Narrow Corridor: States, Societies, and the Fate of Liberty (Penguin, 2020) (non traduit en français).



## La Grande-Bretagne n'est pas un pays émergent – pas encore...

**CAMBRIDGE** – Le «mini-budget» de la Première ministre britannique Liz Truss est un pot-pourri de mesures qui vont des baisses d'impôt en faveur des plus riches et des entreprises dans le plus pur style reaganien, au plafonnement du prix de l'énergie qui rappelle les vieilles méthodes socialistes. A l'annonce de ce budget, les observateurs se sont lancés dans des commentaires de plus en plus emphatiques. Beaucoup d'entre eux se demandent si le Royaume-Uni ne va pas ressembler bientôt à un pays émergent qui cafouille, plutôt qu'à un pays développé.



PAR KENNETH ROGOFF

Professeur d'économie et de sciences politiques à l'université de Harvard.\*

**L**est vrai que les marchés financiers ont précipité la livre dans une spirale descendante qui l'a entraîné à son plus bas niveau jamais atteint par rapport au dollar, et cette dégringolade se poursuit sans que l'on en voit la fin. Son statut de devise de réserve, le dernier vestige de sa place centrale dans le système monétaire international, se trouve maintenant remis en question.

Entre les années 1950 et 1970, le Royaume-Uni a plusieurs fois appelé à l'aide le FMI, devenant ainsi son «client» le plus fidèle. Il serait naïf de croire que cette situation de se reproduira pas, notamment si les taux d'intérêt à long terme retrouvent leur ancienne trajectoire à très long terme. Il n'y a rien d'étonnant à ce que le FMI critique le projet de budget britannique si mal ficelé, comme il le fait habituellement à l'égard des pays émergents potentiellement demandeurs de son aide.

Pourtant ce n'est pas la fin du monde, du moins pas encore. Ainsi fin septembre, le taux d'emprunt à 10 ans du gouvernement britannique ne dépassait que d'environ un demi-point de pourcentage les taux du Trésor américain. Il est donc encore bien inférieur à celui de pays émergents comme l'Indonésie, le Mexique et le Brésil dont les taux d'emprunt publics dépassent respectivement de 3, 5 et 8 points de pourcentage ceux des USA. Ceci dit, les taux d'intérêt peuvent

augmenter très rapidement, surtout si les marchés perdent confiance.

Les réductions d'impôts en faveur des riches et la subvention de l'énergie sont les deux mesures les plus problématiques du gouvernement Truss. Bien que la presse conservatrice les ait célébrées, les réductions d'impôts notamment sont une source d'inquiétude. La faiblesse de l'investissement privé est peut-être le principal facteur qui entrave la croissance du Royaume-Uni depuis la crise financière de 2008, aussi la réduction des taux d'imposition marginaux devrait-elle en principe doper l'investissement.

Mais cela ne se passera que si les entreprises s'attendent à ce que les taux marginaux bas restent en place. Si un chef d'entreprise pense qu'un gouvernement travailliste pourrait annuler les réductions d'impôts (voire aller plus loin encore) au cours des 3 prochaines années, il ne se lancera pas dans la construction d'une nouvelle usine qui prendra 3 ans. Et plus la politique économique est incohérente, plus il a de chances qu'elle soit inversée un jour ou l'autre, quel que soit le parti au pouvoir.

Subventionner l'énergie est encore pire. Non seulement cela creusera de quelques 100 milliards de livres (108 milliards de dollars) la dette déjà élevée du Royaume-Uni, mais cela faussera les incitations à réduire la consommation de combustibles fossiles à un moment où ils sont très demandés. Et bien que la mesure ait été présentée comme temporaire, les subventions énergétiques sont notoirement difficiles à supprimer une fois en place - comme le savent trop bien de nombreux pays en développement ou émergents.

Alors que d'autres pays européens ont également recouru à des mesures désespé-

rées pour faire face à l'énorme flambée des prix depuis l'invasion de l'Ukraine par la Russie, le plan Truss ressemble à un projet de pays émergent, tant par sa portée que par son ampleur. De nombreux pays émergents, en particulier ceux qui exportent du pétrole, cherchent à plafonner les prix de l'énergie pour leurs propres citoyens, souvent au prix d'énormes dépenses budgétaires.

On peut faire un parallèle entre la politique fiscale de Truss et la volonté de Biden aux USA de mettre en œuvre une série de mesures économiques progressistes qui vont bien au-delà de ce dont il avait parlé lors de sa campagne. Néanmoins ces mesures avaient été clairement formulées par d'autres candidats démocrates à la présidence en 2020, notamment Bernie Sanders et Elizabeth Warren. En outre, on peut envisager la victoire d'un candidat démocrate à la présidentielle de 2024 sur un tel programme, en particulier si Donald Trump se représente.

Par contre, avant son arrivée à la tête du pays, Truss n'a guère fait mention de la politique qu'elle veut mettre en œuvre aujourd'hui. Elle est devenue Première ministre après une brève campagne auprès des quelque 180 000 membres du Parti conservateur en règle de leur cotisation. Personne d'autre n'a eu son mot à dire, et il n'y avait aucune raison de croire que les électeurs adopteraient son programme.

Enfin, si l'on pense que le mini-budget relève du théâtre politique, il ne semble pas d'une grande efficacité. Les électeurs ont tendance à être plus attentifs à l'économie et à la générosité du gouvernement dans l'année qui précède une élection, et il existe des «cycles de politique budgétaire» bien documentés : pendant les années électorales, les gouvernements in-

vestissent de préférence dans les projets qui suscitent l'intérêt de l'opinion publique, et réduisent les dépenses destinées aux projets moins voyants.

Mais les prochaines élections britanniques n'auront peut-être pas lieu avant janvier 2025. A ce moment-là, il devrait être clair que les réductions d'impôts n'auront pas stimulé la croissance, et toute réaction positive initiale des électeurs se sera dissipée. Truss pourrait appeler à des élections anticipées afin d'obtenir un mandat plus large, mais elle prendrait alors un énorme risque.

La presse critique souvent les politiques radicales, particulièrement quant elles sont l'œuvre des conservateurs, avant qu'elles ne se révèlent plus efficaces que ce à quoi on s'attendait. Margaret Thatcher au Royaume-Uni et Ronald Reagan aux USA sont deux grands exemples de cette tendance, et Truss ne cache pas son admiration pour la Dame de fer. Mais Thatcher et Reagan avaient un cadre politique cohérent qu'ils affichaient clairement. Jusqu'à présent, on ne peut en dire autant de Truss.

La Première ministre britannique et son chancelier, Kwasi Kwarteng, ont raison de dire que depuis 20 ans la croissance anémique de la productivité est le problème majeur de l'économie du pays et que la solution réside dans une réforme de l'offre. Il est encore temps pour eux d'améliorer leur politique et de mieux l'expliquer. La Banque d'Angleterre a aussi un rôle clé à jouer. En attendant, la livre servira de punching ball, et la situation pourrait encore s'aggraver avant que l'on ne constate une amélioration.

Traduit de l'anglais par Patrice Horowitz

\*Il a été économiste en chef du FMI.



## AIR ALGÉRIE



### VOLS NATIONAUX

Vol ..... Départ

#### MERCREDI

Oran - Alger	08h15
Oran - Alger	16h45
Oran - Alger	17h15
Oran - Elbayadh	07h15
Oran - Bechar	10h15
Oran - Timimoune	11h00
Oran - Constantine	11h45
Oran - H. Messaoud	15h55

#### JEUDI

Oran - Alger	08h15
Oran - Alger	10h05
Oran - Alger	17h00
Oran - Ouargla	08h00
Oran - Tamanrasset	09h00
Oran - El Oued	13h20
Oran - Annaba	14h35
Oran - Adrar	15h45

#### VENREDI

Oran - Alger	08h15
Oran - Alger	10h35
Oran - Alger	17h00
Oran - Timimoun	08h00
Oran - Tindouf	09h00
Oran - H. Messaoud	14h30

#### SAMEDI

Oran - Alger	08h15
Oran - Alger	10h50
Oran - Alger	17h00
Oran - Béchar	08h10
Oran - Annaba	13h20
Oran - Ghardaïa	14h00

#### DIMANCHE

Oran - Alger	08h15
Oran - Alger	10h45
Oran - Alger	17h15
Oran - Mecheria	08h00
Oran - Tindouf	11h05
Oran - Adrar	12h20

#### LUNDI

Oran - Alger	08h30
Oran - Alger	09h35
Oran - Alger	14h25
Oran - Constantine	08h00
Oran - Adrar	10h20
Oran - Annaba	13h15
Oran - Béchar	13h30

#### MARDI

Oran - Alger	08h00
Oran - Alger	12h25
Oran - Alger	17h00
Oran - Constantine	08h35
Oran - Adrar	12h05

## TRAIN - SNTF



DÉPART ARRIVÉE

----- ORAN - ALGER ----

06h10	11h25
08h00	12h00
10h00	14h09
12h30	17h54
15h45	19h46

----- ALGER - ORAN ----

06h10	11h25
08h00	12h00
10h00	14h09
12h30	17h54
15h45	19h46

ORAN - ARZEW

05h30	06h18
08h30	09h18
13h40	14h28
17h05	17h53

ARZEW - ORAN

06h30	07h22
09h30	10h18
15h00	15h48
18h30	19h18

ORAN - Aïn Témouchent

08h10	09h15
13h30	14h35
17h02	18h07

Aïn Témouchent - ORAN

05h57	07h04
09h20	10h24
14h40	15h44

ORAN - TLEMCEN

12h50	15h12
16h00	18h32

TLEMCEN - ORAN

05h40	08h09
10h00	12h22

TLEMCEN - MEGHNIA

17h00	18h23
-------	-------

MEGHNIA - TLEMCEN

06h00	07h24
-------	-------

ORAN - SBA

17h10	18h32
-------	-------

SBA - ORAN

05h30	06h47
-------	-------

ORAN - CHLEF

16h15	18h35
-------	-------

CHLEF - ORAN

06h50	09h16
-------	-------

ORAN - RELIZANE

17h30	19h03
-------	-------

RELIZANE - ORAN

05h45	07h32
-------	-------

ORAN - SAIDA

15h20	17h59
-------	-------

SAIDA - ORAN

07h00	09h42
-------	-------

ORAN - BECHAR

10h20	17h11
-------	-------

BECHAR - ORAN

06h15	13h10
-------	-------

## CINÉMATHEQUE D'ORAN



► Mercredi 23 novembre  
-14h00: The gate of hell  
-16h00: Robinson Crusoe



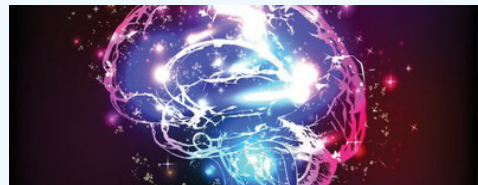
► Jeudi 24 novembre  
-14h00 : TOWN  
-16h00: Blood and chocolate

► Samedi 26 novembre  
-14h00: Prédateur  
-16h00: TOWN

## INSTITUT FRANÇAIS

### Conférence

### Les Neurones de la musique



► Jeudi 24 novembre à 16h00 à l'IF de Tlemcen. En collaboration avec l'université Abu Bekr Belkaid de tlemcen Université de Tlemcen, Faculté de médecine Conférence présentée par le Dr Mouloud OUNNOUGHENE, neurochirurgien, musicien, ancien producteur et animateur d'émissions radiophoniques sur les musiques du monde.

### Conférence

### Géopolitique du numérique en Méditerranée/Afrique



► Jeudi 24 novembre à 18h00 à l'IF d'Oran Avec Frédéric Martel.

Quelles priorités en 2023 en matière de numérique dans le bassin méditerranéen ? Quel état des lieux des forces en présence et des initiatives ? Comment faire de la méditerranée un territoire technologique commun ? Comment encourager l'innovation et l'entrepreneuriat numérique ?

### Art de la scène

### DIGITAL NOMAD

► Samedi 26 novembre à 17h00 à l'IF de Tlemcen

Concert de musique numérique, électro-cinématique. DIGITAL NOMAD est un projet musical, bâti sur une fusion instrumentale de cinématique électronique, rock symphonique et d'oriental moderne.

### Danse contemporaine

### Zak rythmik cie fattoumi lamoureux

► Samedi 26 novembre à 18h00 Institut Français Annaba

► Lundi 28 novembre à 18h00 au Théâtre Régional d'Oran

► Mardi 29 novembre à 18h00 au Théâtre Régional de Sidi Bel Abbès

À l'origine, il y a AKZAK l'impatience d'une jeunesse reliée, une pièce chorégraphique et musicale créée en 2020 pour 12 danseurs du continent africain, autour d'un percussionniste virtuose.

## ALGÉRIE FERRIES



DÉPART ARRIVÉE

ORAN / ALICANTE

Jeu 24/11- 19h00	Ven 25/11 - 08h00
Lun 28/11- 19h00	Mar 29/11 - 08h00
Jeu 01/12- 19h00	Ven 02/12 - 08h00
Mar 06/12- 19h00	Mer 07/12 - 08h00

ALICANTE / ORAN

Ven 25/11-19h00	Sam 26/11- 08h00
Mar 27/11-19h00	Mer 28/11- 08h00
Ven 02/12-19h00	Sam 03/12- 08h00

## MÉTÉO

AUJOURD'HUI DEMAIN

### ORAN

Nuageux Max.21-Min.16	Nuageux Max.22-Min.16
--------------------------	--------------------------

### MOSTAGANEM

Nuageux Max.21-Min.16	Peu nuageux Max.22-Min.16
--------------------------	------------------------------

### TLEMCEN

Ensoleillé Max.20-Min.10	Nuageux Max.21-Min.11
-----------------------------	--------------------------

### MASCARA

Nuageux Max.20-Min.11	Nuageux Max.22-Min.12
--------------------------	--------------------------

### TIARET

Nuageux Max.16-Min.8	Peu nuageux Max.19-Min.8
-------------------------	-----------------------------

### CHLEF

Nuageux Max.21-Min.15	Peu nuageux Max.23-Min.14
--------------------------	------------------------------

### BÉCHAR

Ensoleillé Max.23-Min.14	Nuageux Max.23-Min.14
-----------------------------	--------------------------

### ALGER

Peu nuageux Max.22-Min.15	Peu nuageux Max.22-Min.16
------------------------------	------------------------------

### CONSTANTINE

Nuageux Max.19-Min.10	Nuageux Max.19-Min.13
--------------------------	--------------------------

### ANNABA

Légère pluie Max.21-Min.16	Légère pluie Max.21-Min.18
-------------------------------	-------------------------------

### HOTEL LIBERTÉ - ORAN

**Théâtre La Fourmi**  
**Liberté Hotels Oran**

LES COURS DE THÉÂTRE POUR :

- ENFANTS
- ADOLESCENTS
- ADULTES

Sont désormais disponibles !

THÉÂTRE LA FOURMI LIBERTÉ HOTELS ORAN EVASION

Zone des sièges USTO, Oran 0560 76 54 06

**Réservation & information :**  
**0560. 76. 54 .06**

## COTATIONS HEBDOMADAIRES

	Billets	Achat	Vente
	1 USD	138,23	146,66
	1 EUR	135,20	143,51
	1 GBP	156,92	166,51
	100 JPY	93,52	99,23
	1 CHF	137,31	145,74
	1 CAD	100,60	106,77
	1 DKK	18,17	19,28
	1 SEK	12,38	13,15
	1 NOK	13,17	13,99
	1 AED	37,63	39,93
	1 SAR	36,78	39,03
	1 KWD	445,32	472,65
	Chèque de voyage	Achat	Vente
	1 USD	139,63	146,66
	1 EUR	136,57	143,51
	1 GBP	158,51	166,51
	100 JPY	94,47	99,23
	1 CHF	138,70	145,74
	1 CAD	101,62	106,77
	1 SEK	12,51	13,15



## Ligue 1 Le MC El Bayadh en stage à Alger

Le MC El Bayadh, qui fait un apprentissage difficile en Ligue 1 qu'il a rejoint cette saison pour la première fois de son histoire, a entamé dimanche soir un stage bloqué à Alger à l'occasion de la trêve qu'observe actuellement le championnat. «C'est une occasion pour recharger les batteries et aussi corriger les lacunes constatées depuis le début de cet exercice, tout en préparant le match de coupe d'Algérie (face au MSP Batna (inter-régions) qui approche à grands pas», a déclaré l'entraîneur Cherif Hadjar, en poste depuis quelques semaines. Le principal souci du technicien natif d'Ain Temouchent étant de «mettre un terme au manque d'efficacité de (son) attaque» qui reste sur une série de contre-performances aussi bien à domicile qu'en

déplacement. Cherif Hadjar estime d'ailleurs que ses protégés rendent souvent de belles copies parvenant à dominer les débats et se créer une multitude d'occasions franches, sans pour autant les matérialiser. Le MCEB reste d'ailleurs sur quatre matchs sans victoire. Le dernier succès du club du Sud-Ouest du pays remonte au 8 octobre dernier contre la lanterne rouge, le HB Chelghoum Laid (1-0) à domicile. Aussi, les Bleu et Blanc voyagent très mal puisqu'ils n'ont ramené aucun point de leurs cinq déplacements depuis le début de cet exercice, soldés tous par des défaites.

Même le changement d'entraîneur, avec l'arrivée de Hadjar en remplacement d'Abdelhakem Benslimane, l'architecte de la montée du MCEB en Ligue 1, et ce, après seulement une sai-

son passée en Ligue 2, n'a pas encore provoqué le déclic souhaité. L'actuel coach de la formation d'El Bayadh évoque «une pression terrible sur les épaules des joueurs», pour justifier les difficultés rencontrées pour suivre le rythme de la Ligue 1, rappelant au passage que l'objectif principal de son équipe étant d'assurer le maintien. Cette pression commence à se faire sentir y compris à domicile, puisque les poulains de Hadjar y ont gaspillé six points en six sorties. Cela leur a valu de se positionner à la 11e place avec 12 unités après 11 journées. Ils devançant de trois points le 15e et premier potentiel relégable, la JS Kabylie. A noter que lors de ce regroupement à Alger, le MCEB a pris le meilleur sur l'USMA par 3 à 2 sur un doublé de Hitala et un but de Ghanem.

## MC Oran L'AG des actionnaires de nouveau reportée

Le nouveau report de l'assemblée générale des actionnaires du MC Oran, qui devait avoir lieu lundi soir, n'arrange pas les affaires du club «en proie à des difficultés financières énormes», a indiqué le directeur général du club oranais.

«On aurait aimé que cette AG se tienne comme prévu, mais on a été contraint de la reporter à nouveau au 10 décembre prochain vu que le quorum n'a pas été atteint. Les absences à répétition de certains actionnaires, pour une raison ou une autre, porte un énorme préjudice au MCO, confronté à d'énormes problèmes à tous les niveaux, notamment sur le plan financier», a déclaré Rafik Cherrak

dans un point de presse ayant suivi le report du conclave.

Ce dirigeant a tenu, en outre, à «dénoncer la politique de la chaise vide» prônée par la majorité des actionnaires, estimant que le moment étant de «mettre la main dans la main pour éviter au MCO des lendemains incertains. Certes, certains actionnaires ne sont pas d'accord avec le mode gestion de l'actuelle direction, mais ce n'est pas en boudant les assemblées générales que les problèmes soient réglés. C'est justement dans ce genre de rencontres que tout le monde doit vider son sac et aussi proposer des solutions à cette situation délicate que traverse le club, surtout en matière

de finances», a encore estimé le directeur général du club phare de la capitale de l'Ouest.

A ce propos, Rafik Cherrak a fait savoir que les joueurs «n'ont perçu aucun salaire depuis le début de cet exercice», poursuivant que seul le président du MCO, Youcef Djebbari, s'est chargé, jusque-là, de s'acquitter «de son propre argent» des primes des matchs, tout en assurant les déplacements de l'équipe et tout ce qui a trait au volet logistique, selon ses dires. «Certes, l'équipe a réussi à remonter la pente en championnat, mais cette dynamique risque d'être stoppée au regard des nombreux problèmes auxquels fait face le club», a-t-il prévenu.

## ES Sétif Hossam Al Badry quitte l'Entente



M. Z.

C'est officiel ! L'Egyptien Hossam Al Badry n'est plus l'entraîneur de l'Entente de Sétif. En effet, la direction du club sétifien vient de résilier les contrats de l'entraîneur Hossam Al Badry et de son staff à l'amiable. L'information a été confirmée par le club. La direction du club a précisé sur sa page officielle facebook qu'elle «est parvenue à un accord avec l'entraîneur égyptien Hossam Al Badry et son staff en vertu duquel les contrats les liant au club ont été résiliés à l'amiable». L'ESS a présenté ses remerciements à Hossam Al Badry et au staff qui a travaillé avec lui depuis le début de la saison 2022-2023, pour tout ce qui a été réa-

lisé et les efforts déployés. Le nom du nouvel entraîneur du club sera annoncé dans les prochains jours, précise la même source. Dans ce contexte, on vient d'apprendre que Khaled Lemouchia, qui a exercé à l'O. Médéa en tant qu'entraîneur adjoint, est annoncé pour rejoindre le nouveau staff technique de l'Entente de Sétif. La direction du club a ensuite annoncé un accord avec l'ex-international Khaled Lemouchia pour occuper le poste d'entraîneur adjoint. Hossam Al Badry et son staff avaient annoncé leur retrait de la barre technique de l'ESS après le match contre le Paradou AC de la 11<sup>ème</sup> journée du championnat de la ligue 1 et après avoir signalé à plusieurs reprises à l'administration

du club la nécessité de régler les rémunérations des joueurs et d'améliorer les conditions de travail. Après ce retrait, la direction de l'ESS s'était entendue avec le technicien Moufdi Cheroud pour assurer les tâches d'entraîneur temporaire puis d'entraîneur adjoint en cas de renoncement d'Al Badry à la décision de quitter le club. Plusieurs noms sont évoqués pour la succession du technicien égyptien. Ainsi donc, l'instabilité de l'encadrement technique se poursuit au sein de l'ESS. Après avoir poussé vers la porte de sortie le coach tunisien Nabil El Kouki, qui a atterri au Chabab Belouizdad, voilà que Hossam Al Badry lui emboîte le pas pour des raisons que tout le monde connaît.

## Coupe d'Algérie Une aide financière pour les clubs qualifiés aux 32es de finale

Les 64 clubs qualifiés aux 32es de finale de la Coupe d'Algérie, prévus entre le 25 novembre courant et le 9 décembre prochain, bénéficieront d'une aide financière de la part de la FAF, a annoncé la Ligue nationale du football amateur (LNFA). Dans une circulaire adressée aux Ligues, la FAF informe les clubs qualifiés aux 32es de finale de la Coupe d'Algérie qu'elle leur versera une aide financière, «afin de leur permettre d'entamer cette compétition dans de bonnes conditions» a indiqué la LNFA dans un communiqué publié sur son site officiel. «Cette aide servira notamment à l'achat de nouvelles tenues, qui devront être floquées du logo du sponsor officiel de la compétition, en l'occurrence, l'ATM Mobilis» précise la même source. La FAF a insisté sur le fait que «les clubs concernés par les 32es de finale de la Coupe d'Algérie doivent se conformer à cette décision, ainsi qu'aux dispositions réglementaires régissant la compétition, particulièrement les aspects liés à l'organisation des rencontres, dont l'environnement publicitaire, tel que mention-

né dans le règlement de la Coupe d'Algérie» a-t-on encore souligné. En effet, à partir de la phase nationale de la Coupe d'Algérie (seniors/messieurs), en l'occurrence les 32es de finale, la FAF dispose des droits exclusifs de publicité, aussi bien sur les équipements sportifs des équipes que dans les stades. Ainsi, les clubs devront s'abstenir d'utiliser une publicité autre que celle du / ou des sponsors officiels de la FAF sur leurs tenues, accessoires, ou plus généralement, sur toute pièce de vêtement ou d'équipement porté ou utilisé par les joueurs et par l'encadrement technique, médical et administratif.

A partir des 32es de finale de la Coupe d'Algérie, les clubs devront également s'engager à livrer les stades où se dérouleront les matchs vierges de toute publicité. «Les clubs organisateurs des rencontres et gestionnaires des stades devront faciliter l'accès aux infrastructures sportives ainsi qu'aux représentants de la société chargée de l'installation des panneaux publicitaires quarante huit (48) heures avant la rencontre» a-t-on encore tenu à faire savoir.

## Ligue 2 La 9e journée programmée les 2-3 décembre

La Ligue nationale du football amateur (LNFA) a annoncé avoir programmé la 9e journée du championnat de Ligue 2 les 2 et 3 décembre prochain, pour permettre le déroulement des matchs des 32es de finale de la Coupe d'Algérie, prévus le week-end prochain. Ce tour de «Dame-Coupe», qui verra l'entrée en lice des clubs de Ligue 1, a été

programmé en effet les 25-26 novembre courant, et si le championnat de Ligue 2 s'est senti aussi concerné, c'est parce que 16 clubs de cette Division sont toujours en lice en Coupe. Ainsi, la programmation de la 9e journée au début du mois de décembre prochain leur permettra de bénéficier d'une bonne semaine de repos après avoir disputé les matches de Coupe.

## Sanctions Six mois de suspension pour le président de l'USM Khenchela

Le président de l'USM Khenchela, Walid Boukrouma, a écopé de six mois de suspension, dont 3 avec sursis (interdiction d'exercer toute fonction et/ou activité en relation avec le football) à compter du 7 novembre 2022, pour «propos injurieux et grossiers envers officiel», a annoncé la Ligue de football professionnel sur son site officiel. Outre cette sanction, le patron de l'USMK, nouveau promu en Ligue 1, doit s'acquitter d'une amende de

40.000 dinars, précise la même source. De son côté, l'entraîneur du MC El-Bayadh, Chérif Hadjar, a écopé d'un mois de suspension ferme (interdiction du terrain et de vestiaires) à compter du 6 novembre 2022, plus 100.000 dinars d'amende, pour «atteinte à la dignité et à l'honneur». Enfin, le président de la JS Saoura Mohamed Zerouati, qui devait comparaître le lundi 21 novembre 2022 (absence excusée), sera auditionné lundi prochain.



## APPARTEMENTS

■Loue F3 angle rue Mostaganem RDC (3U) – F3 Millénium, RDC (3,5U) – F3 Belgaid, 8° (3,5U) – F3 Cavaignac, 3° (2,5 U) – F5 Ain El Turck, 4° (2,5U) – duplex R+1 Kerma (5U) – AG ABDALLAH: 041.38.62.87/ 0770.40.87.48

■Vends en un seul lot, F3 (82 m²) et F2 (56 m²) 2<sup>e</sup> étage (même palier) et un garage (18 m²) à ex Miramar, siège wilaya, Oran- centre, eau, gaz, électricité et téléphone fixe. Libres de suite conviennent habitation, cabinet médecin, notaire, bureau d'études, laboratoires etc. Prix après visite. Tél : 0673. 81.15.43

■A vendre un appartement à Hassi Ameur, F3 rdc, acté, contactez : 0555.94.40.80

■A louer appart F6, 160 m² +40 m² terrasse à rafraîchir, 1<sup>er</sup> étage convient habitation ou profession libérale, à Gambetta/Oran – Tél : 0773.37.30.02

■Loue grand F2 Oran, Seddikia, à jeune couple sérieux (2U) – 1<sup>er</sup> étage eau chaude, froide 24/24H – Tél : 0659.06.03.42

■Location appart, 1<sup>er</sup> étage, 6 pièces, avec terrasse à Ain El Turck (Oran) sur la route nationale, grande artère avec parking, double façade, pour mini-clinique, cabinet de médecins réunis, cabinet dentaire, bureau d'avocats réunis – 0773.25.87.80

### PENSÉE

**NAHAL**

**Hadj Slimane**

Cela fait 20 ans, le 23 novembre 2002, depuis que nous es quittés, à jamais, très cher père. Tu es parti subitement en silence vers un monde meilleur, en laissant un immense vide dans nos cœurs que personne ne pourra combler. Tu es parti trop tôt sans goûter à la joie de tes enfants. Pour toi, le plus affectueux et le plus généreux, et en ce triste souvenir, nous demandons à ceux qui t'ont connu et aimé, d'avoir une pieuse pensée à ta mémoire. Puisse Dieu Le Tout-Puissant t'accueillir en Son Vaste Paradis. « A Dieu nous appartenons et à Lui nous retournons ». Tes filles, fils et petits-enfants : Adel, Djazia et Jassem



### PENSÉE

On dit souvent qu'avec le temps les souffrances s'estompent mais la douleur est toujours aussi vive.

Notre cher et bien-aimé

**TEBBOUNE Mustapha**

Déjà deux ans depuis que tu nous as quittés, le 22/11/2020, pour un monde meilleur, cher frère, laissant derrière toi un grand vide, toujours présent dans nos pensées. Nos demandons à tous ceux qui l'ont connu et aimé d'avoir une grande pensée en sa mémoire.

Ton cher ami et frère ADDAD Sidi Mohamed



■A louer appartement, 1 année ou plus ; F3 Seddikia, côté CNEP au RDC meublé, équipé, toutes commodités (Internet) libre de suite et bien aménagé - Tél : 0549.80.21.93

## VILLAS

■A louer 2<sup>e</sup> étage d'une villa, 175 m² (4P, hall, haouch, sanit, cuis) idéal pour labo d'analyses, école privée, crèche, médecin, bureau...ou habitation, à cité Djamel sur gd Bd/Oran pas loin hôp USTO et hôp police – Tél : 0666.58.04.81 – 0772.61.11.68

■Vds villa R+2, 380 m² stand, résidence 'Les Rosiers' – Vds R+2, 500 m² avec jardin, Courbet – Villa luxe R+2 + piscine Douar Boudjemâa – Villa Carteaux R+2 avec local – Vds usine 3.400 m² – 3 faç S/Chahmi – Villa R+2 Ave Mirauchaux – Age NOUR ; 0773.30.81.70

■A vendre R+2 (nouvelle construction, manque peinture) de 125 m² à Benfréha, composée de RDC : 2 grands garages non séparés, 1<sup>er</sup> F4 + cour, 2<sup>e</sup> F3, terrasse + 1 chambre, acte + livret foncier + permis de construire – Tél : 0557.20.87.07

■Vends ou échange villa à Trouville-plage, contre similaire à Canastel, 400 m², vue sur mer, 2 niveaux, grand garage et jardin, actée et livret foncier – Tél : 0659.23.39.18

■Vds maison de maître neuve, sup 126 m², 7m de faç R+2 actée + L/F + certificat de conformité. RDC F3 + magasin, 1<sup>er</sup> F3 + terrasse, 2<sup>e</sup> F3, terrasse, buanderie neuve à cité Petit/Oran – Tél : 0551.39.18.67. Prix 3MD200 Nég.

■A vendre villa 135 m², luxe, avec piscine + garage 2 voitures R+2. Adresse Chahid Mahmoud Boujamaâ, Oran. Tél : 0674.73.93.74

## EMPLOIS

■Pressing à Oran-centre et Maraval cherche réceptionniste femme : contactez : 0771.56.54.22

■Société privée en plastiques, à Oran, recrute : 1-Ingénieur ou TS en électromécanique, mécanique industrielle et instrumentation. 2- Un chauffeur de véhicule fourgon, résidant Oran, âgé plus de 35 ans, avec 05 ans expérience. Envoyez CV avec photo e-mail : oran.plast@yahoo.fr

■Entreprise privée à Oran recrute un peintre sur profils métalliques ; nous contacter au : 0559.52.74.35

■Entreprise privée à Oran recrute Tourneur qualifié ; nous contacter au 0559.52.74.35

■Société privée à Oran cherche femmes de ménage sérieuses, ponctuelles et expérimentées. Assurées et salaire intéressant. Contacter : 0549.73.04.34/ 0561.83.23.40

■Société privée sise à ORAN recrute des plombiers, des électriciens et des peintres qualifiés, sérieux et professionnels, personnels assurés et salaire intéressant. Contacter 0549.73.04.34/ 0561.83.23.40

■Société sise à Oran recherche un mécanicien automobile. Envoyez votre CV à : recrutementmecanicien22@gmail.com

## LOCAUX

■A louer dépôt ou atelier ou autres, 150 m², hauteur 3m40 Gambetta/Oran – Tél : 0773.37.30.02

■A louer local commercial d'angle de rue, 65 m² 4 rideaux, situé, à Gambetta/Oran – Tél : 0773.37.30.02

■Une promotion immobilière met en vente des espaces bureaux au niveau de la mezzanine, situés à Fernand-ville, des différentes surfaces sont disponibles : 81.97 m² - 101.29 m² - 117.25 m² - Tél : 0699.51.20.31 – 0699.51.20.50- 0697.42.10.50

■Une promotion immobilière met en vente un local commercial promotionnel acté de 454 m², situé au boulevard de la Mosquée Quods, aux alentours de Akid Lotfi – Veuillez contacter : 0697.42.10.50 -0699.51.20.31-0699.51.20.50

■Une promotion immobilière met en vente des locaux commerciaux promotionnels actés situés au gd Bd de BELGAID, en face l'université des différentes surfaces 28,90 m² - 29,45 m² - 45,50 m², 71,18 m² - 92 m² - Tél : 0697.42.10.50

■Une promotion immobilière met en vente des espaces bureaux au niveau de la mezzanine situés en plein Gambetta, des différentes surfaces sont disponibles : 72.20 m² - 99 m² - 69.36 m² - 112.21 m² - Tél : 0699.51.20.31 - 0699.51.20.50-0697.42.10.50

■Loue à Es Seddikia, Oran, local (300 m²) avec sol epoxy, murs faïence, faux plafond, hauteur 4,5m près de Bd Millénium 0659.06.03.42

■Vends pharmacie, fonds et murs, 128 m², 40 ans d'activités centre-ville Relizane. Curieux s'abstenir - Tél : 0674.47.20.65

## DIVERS

■Programme de collaboration (Allemagne-Algérie) pour les étudiants et les chercheurs d'emplois en Allemagne. Facebook/IEWALGERIA Tél : 0699.82.59.60

## FAHIM AHMED



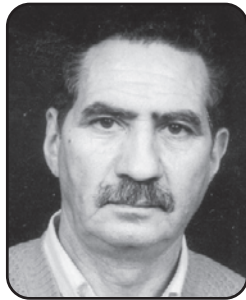
**1932 - 2021**

Que tous ceux qui l'ont connu aient une pieuse pensée pour lui.

رحمه الله برحمته

### PENSÉE

A la mémoire de mon très cher père **Hadj MADANI FOUATIH Youcef** 24 novembre 1997-24 novembre 2022. 25 ans déjà, depuis ton départ précipité de ce monde et la douleur est toujours présente dans nos cœurs. Comment t'oublier ? Toi qui nous as marqués par ta gentillesse, ton humanité, ta discipline et ton organisation. Sans toi et ma chère mère, le monde est éteint. Que tous ceux et celles qui vous ont aimés et appréciés, aient une pieuse pensée pour vous deux. Allah Yarahmek ya ba Ton fils El Hadj Abderrahmane qui t'adore



### PENSÉE

A la mémoire de notre cher père **Ali Khalili** (أبو القاسم) En souvenir de ce triste jour du 23 novembre 2011 où notre patriarche a été rappelé à Dieu. Cher père, il n'y a pas un jour qui passe sans que nous évoquions ta sagesse, ton humour et ta bienveillance pour les autres. Tu as été un père exceptionnel et jovial qui a su transmettre à tous ceux qui l'ont connu et aimé de belles valeurs intemporelles. Pour nous, tes enfants, tu as été un repère et une sécurité. Puisses-tu reposer en paix papa, nous ne t'oublierons pas. Allah Yerahmek.



### Société implantée à Oran cherche des plombiers

#### Conditions:

- Diplômés dans la filière • Expérience professionnelle 03 ans minimum
  - Résider à Oran ou environs • Disponibilité immédiate
- Les candidats répondants aux conditions sont priés d'envoyer leur CV avec photo à l'adresse email suivante : Pour toutes personnes intéressées, veuillez envoyer vos CV à cette adresse mail : oran.recrute2021@gmail.com



**AOA Spa**  
**Capital Social** : 50 000 000 000 DA,  
**Registre du commerce** : N° 31/00-0110058 B08  
**Siège social** : Hai TAFNA, n°06 rue Benzrida Benaouda –Tour Jasmin – lot n°146, 1er Etage – Oran  
**Tél/Fax** : 041.76.62.30

#### AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT

El Sharika El Djazairia El Omania Lil Asmida. « A.O.A Spa », lance un Avis d'Appel d'Offres National Ouvert . Réf AOA : N°61/MOG/2022 pour :

#### « APPROVISIONNEMENT EN EAU MINERALE »

Les fournisseurs intéressés peuvent obtenir le cahier des charges après transmission par e-mail, d'une copie du registre de commerce, auprès du service G.M.C.C –de la société AOA Spa :

#### « Service Gestion Modes de Conclusion des Contrats »

**Courriel** : spm@aoa.dz

La date limite de retrait du cahier des charges est fixée à dix (10) jours à compter de la parution du présent Avis d'Appel d'Offres sur Le Quotidien.

La date du dépôt des offres sera communiquée aux soumissionnaires par e-mail

Cette date peut être prorogée par AOA Spa et sera communiquée aux soumissionnaires par e-mail, dans ce cas.

### Promotion immobilière vous offre la possibilité d'acquérir un bien immobilier via crédit bancaire classique ou islamique, à un prix

avantageux au sein d'une résidence clôturée, très sécurisée et parfaitement située à la sortie de la commune de Birkhadem

**Des appartements Haut standing modernes et équipés de type F3, F4, F5 dotés de toutes les commodités sont disponibles (Quota Limité !)**

**N'hésitez pas à appeler notre service commercial pour plus de détails : 0560.06.98.78 / 0560.94.45.02 / 023.55.70.96/91**

OFFICE PUBLIC DU COMMISSAIRE PRISEUR  
PRES LE TRIBUNAL DE RELIZANE  
Maître ABBES Nacer-Eddine  
03 Bd Abdelmoumen Relizane  
Tél : (046) 71.80.08

#### 2<sup>ème</sup> Avis de vente

En exécution de l'ordonnance de saisie de monsieur le président du Tribunal de Relizane, datée du 10/10/2022 sous le N° 1215/22, prononcé entre BOUKHOBZA Rachida contre HAOUA Saada, il sera procédé à la vente aux enchères publiques, par soumissions cachetées, le 01/12/2022, à 10h, du matin, au bureau du commissaire-priseur, le véhicule suivant saisi par maître Benbadra Benaouda, huissier de justice à Relizane.

N°	Désignation	Matricule	Etat
01	VP Renault 11	08196.183.48	Moyen
Et le même jour, à 10h du matin, au parc de Sonelgaz de Relizane sis zone industrielle de Belhacel Bouzegza le matériel roulant suivant :			
N°	Désignation	Matricule	Etat
09	V.P Fiat DOBLO	00432.101.48	Moyen
11	V.P Fiat DOBLO	00434.101.48	Moyen
13	CTTE MITSUBISHI L 300	00157.395.48	Moyen

**Conditions de vente** : La soumission cachetée doit être rédigée selon modèle déposé au bureau du commissaire-priseur  
Le Commissaire-priseur



## Espagne : les «files de la faim» gonflées par l'inflation



Avec son emploi en CDI dans le bâtiment, jamais Hugo Ramirez n'aurait pensé devoir faire un jour appel à l'aide alimentaire. Mais l'inflation record a poussé ce Madrilène à sauter le pas: impossible sans cela de «joindre les deux bouts». «On voit les prix monter chaque semaine, même sur les produits de base... On n'y arrive plus», souffle ce père de famille de 44 ans devant des palettes de fruits et légumes posées au pied d'un vaste immeuble en brique du sud de Madrid. Tous les samedis, ce maçon originaire du Venezuela vient récupérer des vivres auprès d'une association créée dans le quartier populaire d'Aluche durant la pandémie pour venir en aide aux habitants en difficulté. «Je gagne 1.200 euros par mois et mon épouse 600 euros» pour un poste à mi-temps d'aide à domicile. «Mais nous avons trois enfants» et «une fois payés les 800 euros de loyer et les 300 euros de charges diverses, il ne nous reste plus grand chose», détaille Hugo Ramirez. Comme lui, ils sont des milliers à faire la queue tous les week-ends dans plusieurs points de la capitale espagnole pour obtenir de la nourriture. Un phénomène connu sous le nom de «files de la faim», alimenté ces derniers mois par l'envolée de l'inflation.

### SALAIRES INSUFFISANTS

«Chaque semaine, nous voyons arriver de nouvelles familles dans le besoin, surtout depuis la guerre en Ukraine», qui a aggravé la hausse des prix, explique à l'AFP Raul Calzado, bénévole du Réseau d'aide mutuelle d'Aluche (Rama). L'association, qui distribue sept tonnes de nourriture par semaine, notamment grâce au soutien de la Banque alimentaire, aide aujourd'hui 350 foyers. Mais au rythme où vont les choses, «nous en aurons 400 à la fin de l'année», pronostique M. Calzado. Derrière lui, une dizaine de bénévoles s'activent dans un local rempli de caisses de pâtes, de conserves et de couches pour bébé. Dehors, d'autres prennent en charge les familles alignées le long du bâtiment, parmi lesquelles figurent de nombreux immigrés. «Certains bénéficiaires n'ont aucun revenu. Mais on a aussi de plus en plus de retraités avec des petites pensions ou de gens qui travaillent mais dont le salaire est insuffisant» face à

l'inflation galopante», précise Elena Bermejo, vice-présidente de l'association.

Selon l'Institut national des statistiques, le prix des denrées alimentaires a en effet augmenté de 15,4% sur un an en octobre, le pire chiffre depuis près de 30 ans. Celui du sucre a même bondi de 42,8% et celui des légumes de 25,7%. Face à cette dynamique, le gouvernement de gauche espagnol a multiplié ces derniers mois les mesures pour soutenir le pouvoir d'achat. Mais elles sont jugées insuffisantes par les associations. «Pour certaines familles, même s'acheter un litre d'huile d'olive ou un kilo de lentilles est devenu difficile», insiste Elena Bermejo.

### MOINS DE DONS

Pour les associations, la situation est également compliquée. «Avec l'inflation, nous constatons une baisse des dons», les gens ayant «moins d'argent», souligne Luis Miguel Rupérez, porte-parole de la Fédération espagnole des Banques alimentaires. Une source d'inquiétude pour l'organisation, qui vient en aide à plus de 186.000 personnes dans la région de Madrid et à 1,35 million au total en Espagne - soit quasiment l'équivalent d'une ville comme Barcelone. «Le problème, c'est qu'avec la hausse des prix, nous pouvons acheter moins d'aliments», explique M. Rupérez. Depuis janvier, la Fédération a ainsi collecté 125.000 tonnes de nourriture contre 131.000 tonnes sur la même période l'an dernier.

D'après une étude publiée en début d'année par l'Université de Barcelone, un foyer espagnol sur sept est confronté à l'insécurité alimentaire, faute d'un accès à des produits sains et nutritifs. Une situation que peu voient s'améliorer à court terme dans un pays confronté à une précarité chronique. La paupérisation «tend à s'aggraver», assure Raul Calzado, qui dit voir des mères «arrêtant de s'acheter des produits d'hygiène féminine pour pouvoir donner à manger à leurs enfants». «J'espère que ça va aller mieux» mais «j'ai peur que ce ne soit pas le cas», acquiesce, son sac de vivres en main, Hugo Ramirez. En dressant un parallèle tout relatif avec son Venezuela natal, en proie depuis dix ans à une inflation débridée: «tout est cher, cher, cher...»

## Séisme en Indonésie: le bilan s'alourdit à 268 morts

Le bilan du séisme de magnitude 5,6 qui a frappé l'île indonésienne de Java s'est alourdi mardi à 268 morts et plusieurs centaines de blessés, les secours multipliant les efforts pour retrouver des survivants dans les décombres. Le séisme a fait 268 morts, selon un dernier bilan annoncé par le chef de l'agence nationale de gestion des catastrophes, Suha-

ryanto au cours d'une conférence de presse. «Notre priorité est la recherche et l'évacuation des victimes», a souligné le responsable faisant état de 151 disparus.

Il s'agit du bilan le plus meurtrier pour un séisme en Indonésie depuis 2018. Un précédent bilan du gouvernement local de Cianjur faisait état d'au moins 252 morts. Les victimes

ont péri dans l'effondrement de bâtiments, mais aussi dans des éboulements déclenchés par les secousses qui ont frappé cette région très vallonnée. Le président indonésien Joko Widodo a promis des compensations lors d'une visite sur les lieux, demandant aux équipes de secours «de mobiliser leur personnel» pour permettre avant tout l'évacuation des victimes.

## Chine: 38 morts dans l'incendie d'une usine

Trente-huit personnes sont mortes et deux autres ont été blessées dans l'incendie d'une usine dans le centre de la Chine, ont indiqué mardi les médias d'Etat, les autorités accusant des employés de mauvaise manipulation. L'incendie a eu lieu «lundi après-midi dans une usine de la ville d'Anyang, dans la province centrale du Henan», a précisé l'agence officielle Chine Nouvelle, sans donner davantage de précisions. Selon les médias d'Etat, les services de secours ont été alertés d'un incendie à 16H22 (08H22GMT) sur le site de l'entreprise Kaixinda Trading. «Après avoir reçu l'alerte, les services municipaux des pompiers ont immédiatement dépêché des équipes sur les lieux», a indiqué la télévision d'Etat CCTV. «La sécurité publique, les services d'intervention d'urgence, l'administration municipale et les unités d'alimentation en énergie se sont précipités sur les lieux en même temps pour effectuer les opérations de secours et de sauvetage», a-t-elle ajouté, précisant que le feu avait été éteint vers 23H00.

Des images partagées par les médias d'Etat montrent d'épais nuages de fumée noire provenant de l'incendie, avec au moins deux camions de pompiers sur place pour combattre les flammes. Sur une autre vidéo, on voit



la carcasse carbonisée du bâtiment après l'extinction de l'incendie. Par ailleurs, deux personnes ont été blessées et transportées à l'hôpital, mais leur vie n'est pas en danger, a rapporté CCTV. Des «suspects» ont été placés en garde à vue en relation avec

cet incendie, selon les autorités. «Selon les premiers éléments, cet accident a été déclenché par une manipulation contraire au règlement de la part d'un employé de l'entreprise. (Une opération de) soudure électrique a provoqué l'incendie», a indiqué CCTV.

## Covid: record de cas à Pékin, qui ferme restaurants et écoles

Pékin a rapporté mardi un nombre record de cas de Covid en près de trois ans, une hausse qui a poussé les autorités à ordonner la fermeture d'écoles et de restaurants, tandis que nombre d'employés sont appelés à travailler de chez eux.

La capitale de 22 millions d'habitants, qui avait enregistré 621 nouveaux cas locaux dimanche, en a comptabilisé 1.438 mardi, un record depuis le début de la pandémie.

A l'échelle du pays, le nombre total

de cas quotidiens, cas importés inclus, dépasse désormais les 28.000, la province du Guangdong (sud) et la ville de Chongqing (sud-ouest) étant les plus touchées, selon les autorités sanitaires. La Chine est la dernière grande économie mondiale à appliquer une stricte politique sanitaire, dite zéro Covid, qui vise à tout faire pour empêcher contaminations et décès.

Elle consiste à imposer des confinements dès l'apparition de cas, des

quarantaines aux personnes testées positives et des tests PCR quasi-quotidiens à la population. Trois résidents âgés de Pékin, avec des pathologies préexistantes, sont décédés du Covid ce week-end, les premiers décès enregistrés liés au virus depuis mai. Les autorités de la capitale semblent vouloir éviter pour l'instant un confinement strict comme celui appliqué à Shanghai au printemps, mais ont toutefois renforcé les mesures sanitaires ces derniers jours.

## Maroc: 11 morts dans un accident d'autocar



Au moins 11 personnes ont trouvé la mort et 43 ont été blessées dans un accident d'autocar mardi matin près de la ville de Taza, dans le nord-est du Maroc, selon un bilan provisoire des autorités locales. Le véhicule s'est renversé sur une autoroute à quelques kilomètres de Taza, dans une région montagneuse.

Une enquête a été ouverte pour déterminer les circonstances du drame. L'autocar est un mode de trans-

port très utilisé par les Marocains, notamment les plus modestes qui ne peuvent s'offrir une voiture, pour se déplacer dans les zones rurales et isolées. Les accidents de la route-en particulier d'autobus-sont très fréquents et souvent meurtriers au Maghreb. En août dernier, 23 personnes avaient été tuées et 36 autres blessées quand leur autocar, qui assurait la liaison entre la mégapole de Casablanca et la région rurale d'Aït Aatab, avait versé

dans un virage sur une route nationale, un des drames de la circulation les plus meurtriers au Maroc ces dernières années.

Les accidents de la route font en moyenne près de 3.500 décès et 12.000 blessés graves chaque année au Maroc, soit une moyenne de 10 morts et 33 blessés graves par jour, selon des statistiques de l'Agence nationale de la Sécurité routière (NARSA).



**2**

## 21.10 Les invisibles



**Série policière - France - 2022**  
**Saison 2 - Episode 1/6**

**Avec Nathalie Cerdà, Déborah Krey, Quentin Faure, Cécile Rebboah**  
*En rentrant d'un séjour aux Antilles, une famille constate que sa maison a été visitée. Puis le père découvre le cadavre d'un homme dans le lit... Arrivés en retard sur le lieu du crime, Ben et Duchesse se font rabrouer par Marijo. La scène de crime comporte des mystères : la porte est fracturée et le courant coupé, mais toutes les empreintes ont été scrupuleusement effacées.*

**11.50** Tout le monde veut prendre sa place  
**12.50** Météo 2  
**13.00** Journal 13h00  
**13.40** Météo 2  
**13.55** Ça commence aujourd'hui  
**16.15** Affaire conclue, tout le monde a quelque chose à vendre  
**18.05** Tout le monde a son mot à dire  
**18.40** N'oubliez pas les paroles  
**19.50** Météo 2  
**20.00** Journal 20h00

**3**

## 21.10 Des racines et des ailes



**Présenté par Carole Gaessler**  
*Au cœur du Massif Central, les volcans les plus emblématiques de la chaîne des Puys sont survolés par le géographe Yves Michelin. Il aimerait rouvrir le chemin d'accès du puy de Dôme au public. De son côté, Frédéric Didier, architecte en chef des monuments historiques, inspecte la restauration de la chambre de Philippe le Bel (château de Ravel). Parmi les autres amoureux de la région, on compte Nathalie et Eric, qui relancent une auberge au bord du lac de Guéry.*

**10.03** Dans votre région, la suite  
**12.25** 12/13 : Journal national  
**14.00** Rex  
**16.15** Duels en familles, le match des régions  
**17.00** Slam  
**17.45** Questions pour un champion  
**18.30** Le 18.30  
**19.30** 19/20 : Journal national  
**20.05** Cuisine ouverte  
**20.45** Tout le sport  
**21.00** Image du jour  
**21.05** Météo

**4**

## 21.10 Tribute to David Bowie



*Pour célébrer le génie Bowie et apporter un nouvel éclairage à une oeuvre qui n'a pas dit son dernier mot et ne dévoilera sans doute jamais tous ses secrets, le festival de Saint-Denis organise le 20 juin une soirée dédiée au musicien britannique. Et c'est sur son dernier geste artistique, son album-testament Blackstar que le festival se penche avec un concert-hommage porté par un casting alléchant et constitué de personnalités aux trajectoires diverses.*

**11.50** Chouette, pas chouette  
**13.05** C'est toujours pas sorcier  
**14.15** Moi à ton âge  
**14.55** Héros à moitié  
**15.35** Angelo la débrouille  
**16.40** Ninjago  
**17.25** Angelo la débrouille  
**18.20** Oscar & Malika toujours en retard  
**19.05** Les as de la jungle à la rescousse  
**20.25** Culturebox l'émission

**5**

**arte**

**TF1**

**10.05** Le magazine de la santé  
**11.05** Au fil de l'Equateur  
**12.05** Les routes de l'impossible  
**13.05** SOS Afrique sauvage  
**13.40** Le magazine de la santé  
**14.40** Les super-pouvoirs des plantes  
**15.35** Venise et les îles de la lagune  
**16.30** Une planète, sept mondes sauvages  
**17.45** C dans l'air  
**19.00** C à vous  
**20.00** C à vous la suite  
**21.00** La grande librairie  
**22.35** C ce soir

**09.25** Un monde nouveau  
**12.15** La vie secrète des lacs  
**13.00** Arte Regards  
**13.35** Diffamation  
**15.05** Victime du silence  
**16.55** Des volcans et des hommes  
**17.25** Invitation au voyage  
**19.00** Au fil du Nil  
**19.45** Arte journal  
**20.05** 28 minutes  
**20.50** Le dessous des cartes : l'essentiel  
**20.55** La taupe  
**23.50** Ema

**09.30** Vampire Diaries  
**13.45** Jean Dujardin, de Loulou aux Oscars  
**16.05** Alexandra Lamy, chouchou des Français  
**18.10** Un gars, une fille  
**21.10** Le guetteur  
**22.55** Revolt  
**10.48** Touche pas à mon poste !  
**12.45** William à midi  
**14.19** Inspecteur Barnaby  
**18.09** Le 6 à 7  
**19.10** TPMP : Le before  
**20.33** Touche pas à mon poste !  
**21.19** Mongeville

# TÉLÉVISION

**TF1**

## 22.55 Le Late avec Alain Chabat



**Présenté par Alain Chabat**

*Alain Chabat, forcément bien entouré, a concocté et enregistré une nouvelle émission avec, au programme : des jeux, des fausses pubs - une des marques de fabrique des Nuls, du stand-up, des prestations musicales en live et des entretiens avec des personnalités du monde du spectacle. L'ambition pour cette figure de la comédie à la française est on ne peut plus simple : offrir une heure «rigolote», inspirée des late shows américains.*

**11.00** Les Feux de l'amour  
**11.50** Les douze coups de midi  
**13.00** Journal  
**13.48** Le journal de la Coupe du monde FIFA 2022  
**13.55** Il faut sauver la boutique de Noël  
**15.40** Un hôtel pour deux à Noël  
**17.30** Star Academy, la quotidienne  
**18.30** Ici tout commence  
**19.15** Journal  
**19.50** Belgique / Canada  
**22.00** Coupe du monde de la FIFA : le mag

**6**

## 21.10 Le meilleur pâtissier



**Saison 11 - Viva España !**

**Présenté par Marie Portolano, Cyril Lignac, Mercotte**

*Les candidats du soir prennent un aller simple pour l'Espagne ! Toutes les épreuves thématiques s'articulent autour de spécialités locales. Le défi de Cyril consiste à revisiter un classique local - le churros con chocolat - pour en faire un dessert trois étoiles. Il faudra ensuite faire preuve de ruse et d'inventivité pour l'épreuve technique. A l'issue des épreuves, le chef Joakim Prat décernera son coup de cœur.*

**10.05** Ça peut vous arriver  
**11.35** Ça peut vous arriver chez vous  
**12.45** Le 12.45  
**13.25** L'œil de Philippe Caverivière  
**13.45** Scènes de ménages  
**14.00** Un jour, un doc  
**17.25** Incroyables transformations  
**18.40** Objectif Top Chef  
**19.45** Le 19.45  
**20.30** Scènes de ménages

**CANAL+**

## 21.09 La Gaule d'Antoine



**Episode 3 : La Gaule verte**

*Dans ce volet consacré à la nature, Antoine de Caunes parcourt la planète afin de partir à la rencontre des artistes, des sportifs, ou des passionnés d'écologie qui agissent au quotidien pour préserver l'environnement naturel. Le globe-trotteur assiste ainsi à une performance du plasticien et peintre Eddy Ekete surnommé "l'homme canette". L'artiste se produit dans un show habillé d'un costume composé de 1000 déchets.*

**09.52** Plateaux cinéma coup de coeur  
**09.54** Downton Abbey II : Une nouvelle ère  
**12.10** La boîte à questions  
**12.20** En aparté  
**12.54** Clique  
**13.34** Le crime de l'Orient-Express  
**15.26** Mort sur le Nil  
**17.30** The Tonight Show Starring Jimmy Fallon  
**18.26** La boîte à questions  
**18.33** Clique  
**19.58** En aparté

**PLANETE +**

**TFX**

**W9**

**09.33** Nazis : les visages du mal  
**11.06** Jeux d'espions  
**12.43** La grande histoire des armes  
**14.29** Moi, fils de Pablo Escobar  
**16.12** Les bases secrètes des nazis  
**17.50** Faites entrer l'accusé  
**19.15** American Pickers, la brocante made in U.S.A.  
**20.55** Les Kennedy : secrets et tragédies  
**22.29** Faites entrer l'accusé

**09.35** Quatre mariages pour une lune de miel  
**11.40** Clap !  
**12.10** Super Nanny  
**13.55** Le journal de la Coupe du monde FIFA 2022  
**14.00** Super Nanny  
**15.50** Quatre mariages pour une lune de miel  
**18.00** La bataille des clans  
**20.00** Star Academy, la quotidienne  
**21.00** Le journal de la Coupe du monde FIFA 2022  
**21.05** Camping et camping-car : les vacances en liberté

**09.00** W9 Hits  
**10.30** HDM : L'hebdo de la musique  
**11.30** Le hit W9  
**12.15** Météo  
**12.20** La plus belle fête de Noël  
**14.20** Le grand bal du réveillon  
**16.00** La reine de Noël  
**17.50** Un dîner presque parfait  
**18.50** Le cross : les Marseillais vs le Reste du monde vs les Motivés  
**21.00** Météo  
**21.05** Enquêtes criminelles



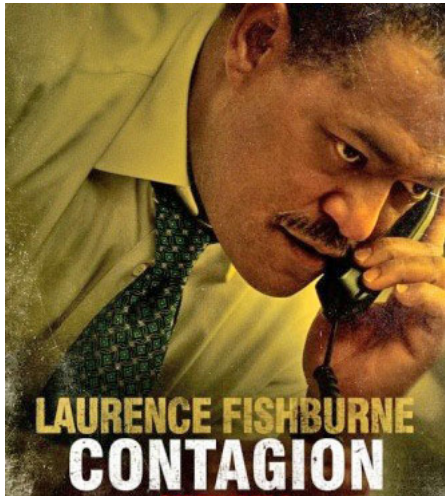
**TF1** 19.50

## BELGIQUE / CANADA

Demi-finaliste il y a quatre ans, la Belgique rêve toujours d'une première finale dans une compétition internationale. Roberto Martinez, le sélectionneur, peut s'appuyer sur un effectif riche où les cadres comme Kevin De Bruyne, Thibaut Courtois, ou Eden Hazard peuvent guider les jeunes talents à l'instar du milieu de terrain Charles De Ketelaere. Les Belges partent largement favoris face au Canada qui dispute sa première phase finale depuis 1986. Malgré le déficit d'expérience, les Canucks joueront crânement leur chance, ce soir, en s'appuyant sur ses talents comme Alphonso Davies ou Ismaël Koné.

**TMC** 21.25

## CONTAGION

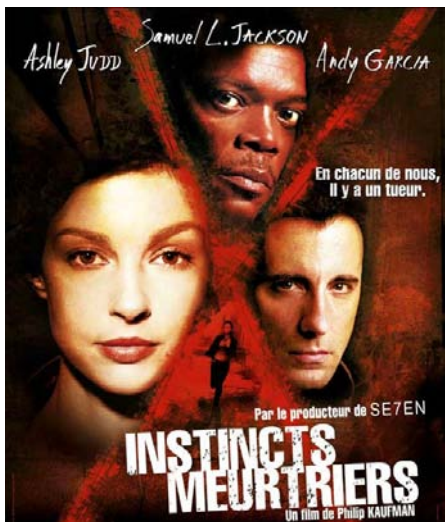


**Thriller - Emirats arabes unis - Etats-Unis - 2011**

**Avec Matt Damon, Kate Winslet, Jude Law, Laurence Fishburne**  
De retour d'un voyage d'affaires en Asie, Bett Emhoff meurt subitement d'une forme de grippe inconnue, bientôt suivie de son jeune fils. Mitch, son mari miraculeusement indemne, cherche à comprendre, tandis que la maladie se répand à une vitesse effrayante. Le docteur Leonora Orantes, de l'OMS, est envoyée à Hongkong, pour mieux comprendre ce qui se passe. Mais bientôt, la panique générale atteint l'ensemble de la population.

**RTL9** 20.55

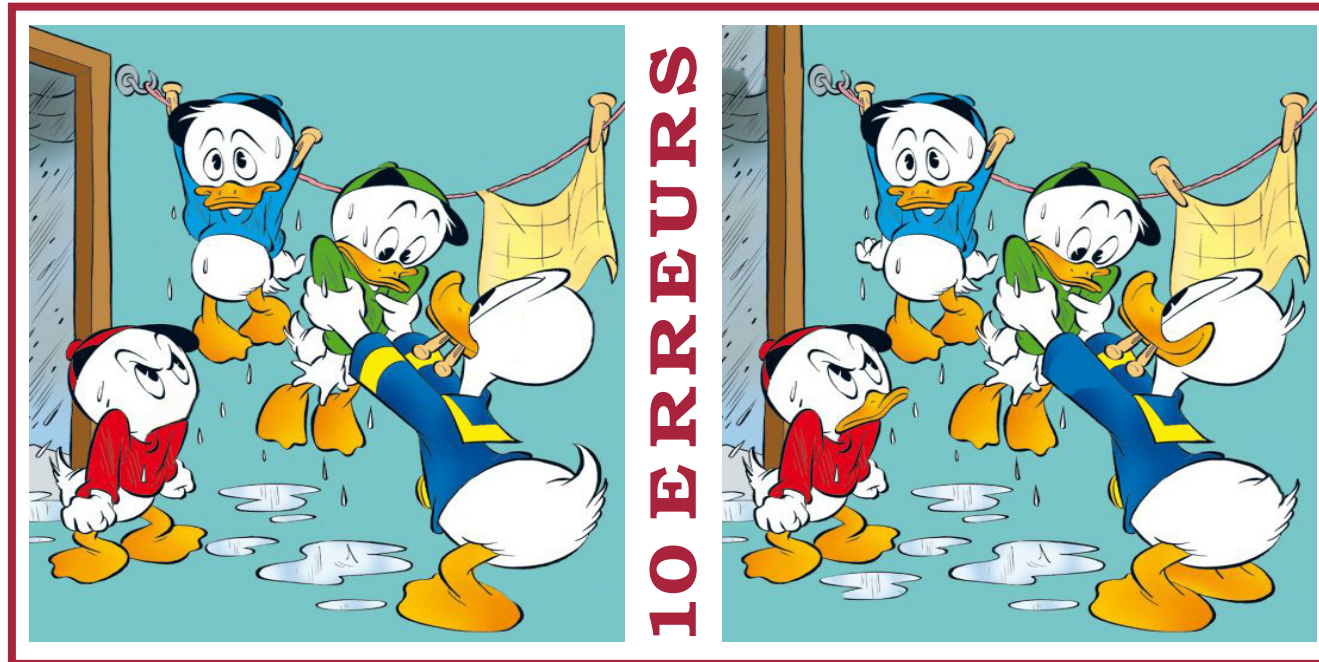
## INSTINCTS MEURTRIERS



**Film policier - Etats-Unis - Allemagne - 2004**

**Avec Ashley Judd, Samuel L. Jackson, Andy Garcia, David Strathairn**  
Récemment promue à la brigade criminelle, Jessica Shepard se voit confier une difficile affaire de meurtres en série. Horrifiée, elle découvre que toutes les victimes ont été ses amis. Jessica se rend bien compte qu'elle sert de lien entre tous ces morts. Troublée par des indices qui lui rappellent son père et par de curieuses pertes de mémoire, elle plonge peu à peu dans la confusion la plus totale.







## Sahara occidental : la justice espagnole classe une deuxième plainte visant Brahim Ghali

**L**e haut tribunal madrilène de l'Audience nationale en Espagne a classé, mardi, une deuxième plainte pour «tortures» visant le président de la République arabe sahraouie démocratique (RASD) et chef du Front Polisario, Brahim Ghali, rapportent des médias, citant un communiqué de la juridiction. «Le juge en charge de l'affaire au sein du haut tribunal madrilène de l'Audience nationale a décidé de classer la plainte visant Brahim Ghali et d'autres personnes pour tortures», a indiqué le haut tribunal dans un communiqué.

«Il n'existe aucun indice raisonnable pouvant établir que Brahim Ghali ait ordonné directement ou indirectement de porter atteinte à l'intégrité du plaignant, le dénommé, Fadel Breika, car il n'y a pas de témoignage direct ou d'autres preuves le confirmant», a ajouté le tribunal. Accueilli en Espagne en avril 2021, le président Ghali avait été auditionné par la justice dans le cadre de deux plaintes: celle de Fadel Breika, désormais classée, et une autre pour «génocide» qui avait été classée en octobre 2021. A l'issue de son audition, Brahim Ghali a pu quitter librement l'Espagne.

## Grèce : des centaines de migrants ont accosté dans un port



**U**ne embarcation avec des centaines de migrants à son bord, qui avaient lancé un signal de détresse en mer dans la nuit de lundi à mardi, a accosté dans un port de l'île grecque de Crète, ont annoncé les garde-côtes mardi. Ces personnes «ont été remorquées jusqu'au port, elles n'ont pas encore débarqué», a annoncé à l'AFP une porte-parole des garde-côtes grecs.

Selon la chaîne publique ERT, 430 personnes se trouvent à bord de ce bateau qui a pu être tracté par un bateau de pêche jusqu'au port de Paleochora, dans le sud-ouest de la Crète. Quelque «400 à 500 personnes se trouvent à bord selon leurs propres déclarations», s'est contenté de dire une porte-parole des garde-côtes.

Aucune indication n'a été fournie sur la nationalité de ces personnes. Les images de la chaîne ERT montraient essentiellement des hommes sur le pont d'un bateau manifestement vétuste et rouillé. Les garde-côtes avaient été alertés dans la nuit de lundi à mardi par un appel de détresse peu après minuit alors que des vents violents soufflaient sur cette zone à l'extrême sud-ouest de la Crète, la plus grande île de Grèce.

# Le Quotidien

D'ORAN  
Edition Nationale d'Information

## Ryad dément des discussions à l'Opep+ pour augmenter la production



**L'**Arabie saoudite a démenti lundi des informations du Wall Street Journal faisant état de discussions entre les pays producteurs de pétrole pour augmenter la production lors de leur prochaine réunion. Premier exportateur de brut au monde, le royaume saoudien a ajouté qu'une réduction de la production décidée en octobre par l'Opep+ devrait rester en vigueur jusqu'à fin

2023. Lundi, le journal américain Wall Street Journal a rapporté que l'Arabie saoudite, qui co-dirige l'OPEP+ avec la Russie, et d'autres membres du Cartel envisageaient une «augmentation allant jusqu'à 500.000 barils par jour».

Mais le ministre de l'Energie saoudien Abdel Aziz ben Salmane a «démenti catégoriquement» cette information, selon l'agence de pres-

se officielle saoudienne Spa.

«Il est bien connu, et ce n'est un secret pour personne, que l'OPEP+ ne discute d'aucune décision avant ses réunions», a déclaré le prince Abdel Aziz. La prochaine réunion de l'OPEP+ -les 13 membres de l'Organisation des pays exportateurs de pétrole (Opep) menés par l'Arabie saoudite et leurs 10 partenaires conduits par la Russie- est prévue le 4 décembre.

## Le Mali interdit les activités des ONG financées par la France

**L**e Mali a annoncé lundi soir l'interdiction des activités de toutes les organisations non gouvernementales financées ou soutenues par la France, y compris celles opérant dans le domaine humanitaire.

Cette décision est susceptible de concerner de nombreuses ONG auxquelles la France continuait à apporter son soutien en dépit de l'abrupte dégradation des relations entre les deux pays depuis plus d'un an.

Le Premier ministre par intérim, le colonel Abdoulaye Maïga, la justifie, dans un

communiqué diffusé sur les réseaux sociaux, par l'annonce récente par la France qu'elle avait suspendu son aide publique au développement à destination du Mali. Le ministère français des Affaires étrangères avait invoqué le recours au groupe paramilitaire russe Wagner des autorités maliennes. Le colonel Maïga dénonce dans son communiqué des «allégations fantaisistes» et un «subterfuge destiné à tromper et manipuler l'opinion publique nationale et internationale aux fins de déstabilisation et d'isolement du Mali».



## Maroc : un avocat et ex-ministre arrêté



**L'**ex-bâtonnier de Rabat et ministre des Droits de l'Homme, Mohamed Ziane (79 ans) a été arrêté dans son bureau à Rabat lundi soir, ont rapporté des médias locaux. «Il a été transféré à la prison d'El Arjat (près de Rabat). Il n'a même pas été notifié légalement (de sa condamnation) et il n'a jamais comparu», a expliqué Ali Reda Ziane, un avocat de M. Ziane. «Il a été condamné (par la Cour d'appel de Rabat) pour toutes les charges possibles et imaginables, c'est une aberration que je n'ai jamais vue», a protesté le fils de Mohamed Ziane.

Il avait été condamné le 23 février dernier à trois ans de prison ferme et à une amende de 5.000 dirham (470 euros) mais il avait été laissé en liberté. Fondateur du Parti marocain libéral (PML), il s'est fait connaître par des déclarations critiques à l'encontre du pouvoir, en particulier des services de renseignement marocains. Mohamed Ziane a été ministre des Droits de l'Homme entre 1995 et 1996. Ces dernières années, il est devenu célèbre pour son franc-parler envers l'appareil sécuritaire marocain.

## Tchad : une dizaine de militaires tués dans une attaque

**U**ne dizaine de militaires tchadiens ont été tués mardi dans une nouvelle attaque djihadiste dans la région du lac Tchad, repaire des groupes Boko Haram et Etat islamique en Afrique de l'Ouest (ISWAP), qui s'en prennent régulièrement aux militaires et aux civils. Ce nouvel assaut survient 10 jours après une tournée dans la zone du président, le général Mahamat Idriss Déby Itno, qui y avait proclamé publiquement, non loin des lieux de l'attaque, que les djihadistes «aujourd'hui» n'avaient «plus la force de s'attaquer aux casernes» et ciblaient désormais «la population et ses biens».

## EDITORIAL

Par El-Houari Dilmi

### LES PRÉVISIONS OPTIMISTES DU FMI

**L**es services du FMI viennent d'achever leur mission de consultations en Algérie. D'habitude peu complaisants à l'égard de l'Algérie, les experts de l'institution de Bretton Woods affichent leur optimisme quant aux perspectives à court terme de l'économie algérienne qui se sont sensiblement améliorées, essentiellement en raison de la hausse des prix des hydrocarbures. «Un rééquilibrage budgétaire est nécessaire pour préserver la soutenabilité des finances publiques à moyen terme», selon un communiqué de presse publié sur le site officiel du prêteur multilatéral.

Selon Geneviève Verdier, la cheffe de la mission du Fonds monétaire international, «la hausse des prix des hydrocarbures contribue à renforcer la reprise de l'économie algérienne suite au choc de la pandémie», notant que les

réserves de change ont augmenté à 53,5 milliards de dollars fin septembre contre 46,7 milliards de dollars fin 2021. Une hausse significative des exportations hors hydrocarbures et le coup de frein donné aux dépenses publiques, fait dire aux experts du FMI que la reprise économique en Algérie est sur la bonne voie. Autre indice encourageant, la croissance du PIB hors hydrocarbures s'accélère pour atteindre 3,2% en 2022, contre 2,1% en 2021.

L'alerte est par contre venue de l'inflation qui s'est considérablement accélérée pour s'établir autour de 9,4% au cours des derniers mois, son niveau le plus élevé sur 25 ans, note le rapport du FMI. L'Algérie, pays exportateur de

gaz et de pétrole, devrait suivre une politique d'industrialisation, aux yeux du FMI, qui parle «d'indicateurs au vert, mais conditionnés par des investissements privés et des IDE (investissements étrangers directs), ainsi que la maîtrise de la dépense publique».

Tout en exhortant les autorités algériennes à resserrer la politique monétaire pour maîtriser l'inflation, le rapport de la mission du FMI salue néanmoins l'engagement du gouvernement à ne pas recourir au financement monétaire, autrement dit arrêter de faire tourner la planche à billets. La nouvelle loi sur l'investissement et la révision prochaine de la loi sur la monnaie et le crédit sont autant d'opportunités pour engager résolument l'Algérie dans la voie d'une transition douce vers un modèle de croissance plus inclusif et diversifié et stimuler la création d'emplois.